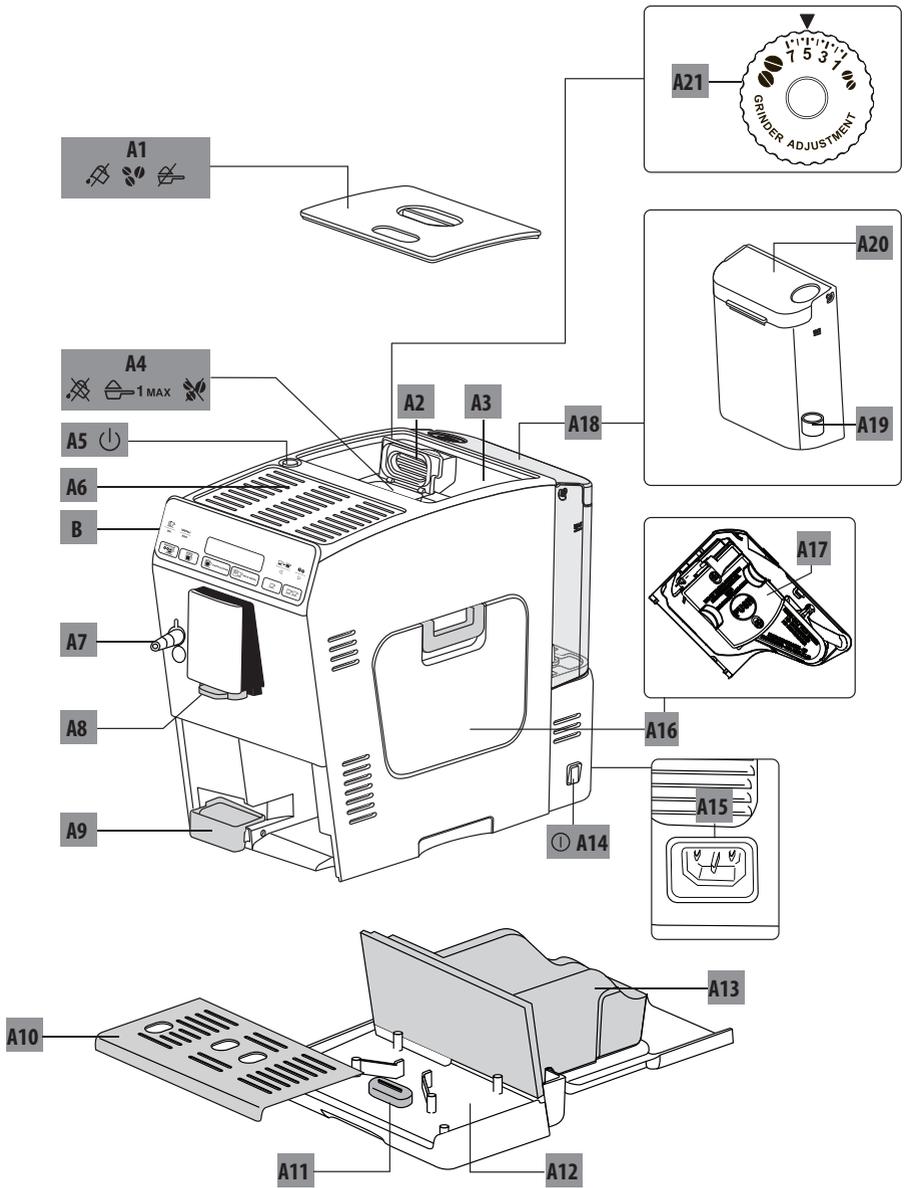

ETAM29.66X

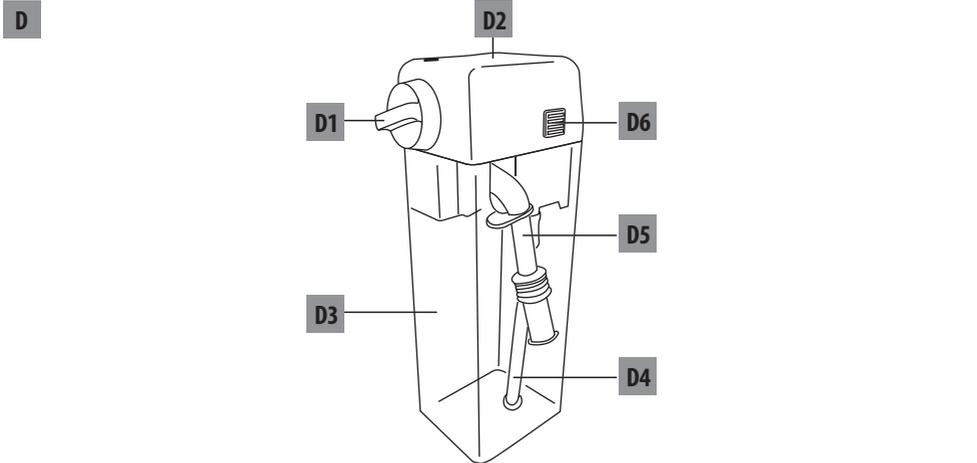
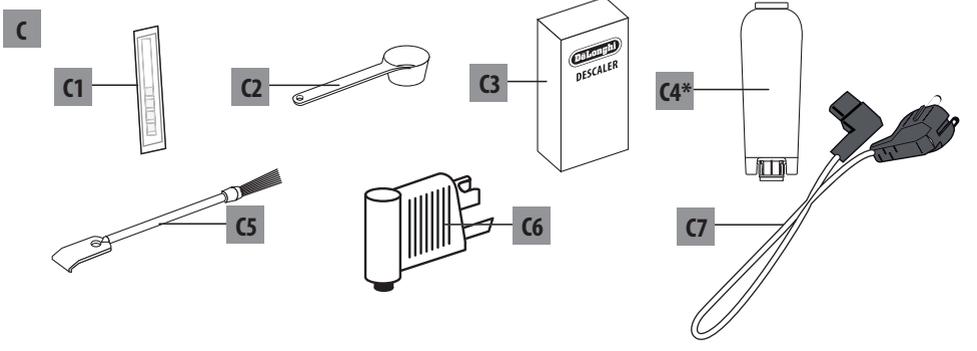
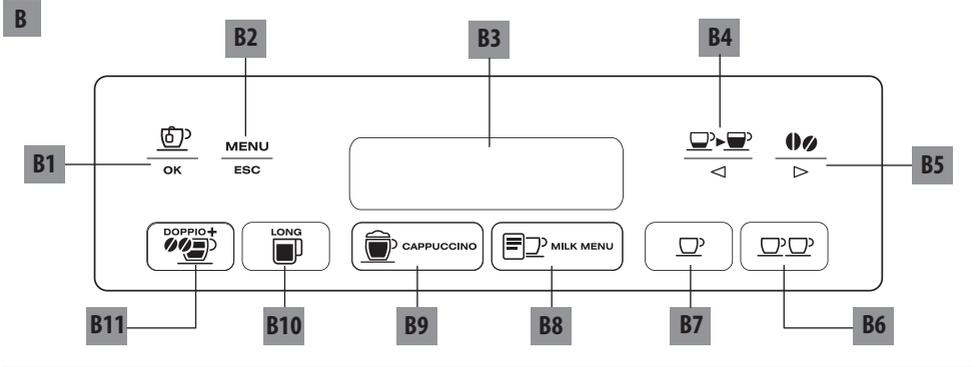
MACCHINA DA CAFFÈ
Istruzioni per l'uso

MACHINE À CAFÉ
Mode d'emploi



DeLonghi





SOMMARIO

1. INTRODUZIONE.....	5
1.1 Lettere tra parentesi.....	5
1.2 Problemi e riparazioni.....	5
2. DESCRIZIONE.....	5
2.1 Descrizione dell'apparecchio.....	5
2.2 Descrizione del pannello di controllo.....	5
2.3 Descrizione degli accessori.....	5
2.4 Descrizione del contenitore latte.....	5
3. PRIMA MESSA IN FUNZIONE DELL'APPARECCHIO.....	5
4. ACCENSIONE DELL'APPARECCHIO.....	6
5. SPEGNIMENTO DELL'APPARECCHIO.....	7
6. IMPOSTAZIONI DEL MENÙ.....	7
6.1 Risciacquo.....	7
6.2 Decalcificazione.....	7
6.3 Installa filtro.....	7
6.4 Sostituzione del filtro (se installato).....	7
6.5 Regola ora.....	7
6.6 Autoaccensione.....	7
6.7 Autospegnimento (standby).....	8
6.8 Risparmio energetico.....	8
6.9 Impostazione della temperatura.....	8
6.10 Impostazione della durezza dell'acqua.....	8
6.11 Impostazione della lingua.....	8
6.12 Avviso acustico.....	8
6.13 Valori di fabbrica (reset).....	9
6.14 Funzione di statistica.....	9
7. PREPARAZIONE DEL CAFFÈ.....	9
7.1 Selezione del gusto del caffè.....	9
7.2 Selezione della quantità di caffè in tazza.....	9
7.3 Personalizzazione della quantità di mio caffè.....	9
7.4 Regolazione del macinato.....	10
7.5 Consigli per un caffè più caldo.....	10
7.6 Preparazione del caffè utilizzando il caffè in chicchi.....	10
7.7 Preparazione del caffè utilizzando il caffè pre-macinato.....	11
7.8 Preparazione del caffè DOPPIO+ utilizzando il caffè in chicchi.....	11
7.9 Personalizzazione della quantità di caffè DOPPIO+.....	11
7.10 Preparazione del caffè LONG utilizzando il caffè in chicchi.....	11
7.11 Preparazione del caffè LONG utilizzando il caffè pre-macinato.....	11
7.12 Personalizzazione della quantità di caffè LONG.....	11
8. PREPARAZIONE DI BEVANDE CON LATTE	12
8.1 Riempire e agganciare il contenitore latte.....	12
8.2 Regolare la quantità di schiuma.....	12
8.3 Preparazione del cappuccino.....	13
8.4 Preparazione delle bevande "MILK MENU".....	13
8.5 Pulizia del contenitore latte dopo ogni uso.....	13
8.6 Programmare le quantità di caffè e di latte in tazza per l'icona CAPPUCCINO.....	13
8.7 Programmare le quantità di caffè e di latte in tazza per le bevande dell'icona MILK MENU.....	14
9. EROGAZIONE ACQUA CALDA.....	14
9.1 Modifica della quantità di acqua erogata automaticamente.....	14
10. PULIZIA.....	14
10.1 Pulizia della macchina.....	14
10.2 Pulizia del circuito interno della macchina.....	15
10.3 Pulizia del contenitore dei fondi di caffè.....	15
10.4 Pulizia della vaschetta raccogli gocce e della vaschetta raccogli-condensa.....	15
10.5 Pulizia dell'interno della macchina.....	15
10.6 Pulizia del serbatoio acqua.....	15
10.7 Pulizia dei beccucci erogatore caffè.....	16
10.8 Pulizia dell'imbuto per l'introduzione del caffè pre-macinato.....	16
10.9 Pulizia dell'infusore.....	16
10.10 Pulizia del contenitore latte.....	16
10.11 Pulizia dell'ugello acqua calda/vapore.....	17
11. DECALCIFICAZIONE.....	17
12. PROGRAMMAZIONE DELLA DUREZZA DELL'ACQUA.....	18
12.1 Misurazione della durezza dell'acqua.....	19
12.2 Impostazione durezza acqua.....	19
13. FILTRO ADDOLCITORE.....	19
13.1 Installazione del filtro.....	19
13.2 Sostituzione del filtro.....	20
13.3 Rimozione del filtro.....	20
14. DATI TECNICI.....	20
15. MESSAGGI VISUALIZZATI SUL DISPLAY.....	21
16. RISOLUZIONE DEI PROBLEMI.....	22

1. INTRODUZIONE

Grazie per aver scelto la macchina automatica per caffè e cappuccino.

Vi auguriamo buon divertimento con il vostro nuovo apparecchio. Prendetevi un paio di minuti per leggere le presenti istruzioni per l'uso. Eviterete così di incorrere in pericoli o di danneggiare la macchina.

1.1 Lettere tra parentesi

Le lettere tra parentesi corrispondono alla legenda riportata nella Descrizione dell'apparecchio (pag. 2-3).

1.2 Problemi e riparazioni

In caso di problemi, cercare prima di tutto di risolverli seguendo le avvertenze riportate nei capitoli "15. Messaggi visualizzati sul display" e "16. Risoluzione dei problemi".

Se queste risultassero inefficaci o per ulteriori chiarimenti, si consiglia consultare l'assistenza clienti telefonando al numero indicato nel foglio "Assistenza clienti" allegato.

Se il Vostro paese non è tra quelli elencati nel foglio, telefonare al numero indicato nella garanzia. Per eventuali riparazioni, rivolgersi esclusivamente all'Assistenza Tecnica De'Longhi. Gli indirizzi sono riportati nel certificato di garanzia allegato alla macchina.

2. DESCRIZIONE

2.1 Descrizione dell'apparecchio

(pag. 2 - A)

- A1. Coperchio contenitore chicchi
- A2. Coperchio imbuto caffè pre-macinato
- A3. Contenitore per chicchi
- A4. Imbuto caffè pre-macinato
- A5. Tasto : per accendere o spegnere la macchina (stand by)
- A6. Ripiano poggia-tazze
- A7. Ugello acqua calda e vapore
- A8. Erogatore caffè (regolabile in altezza)
- A9. Vaschetta raccoglicondensa
- A10. Vassoio poggia tazze
- A11. Indicatore livello acqua della vaschetta raccogliocce
- A12. Vaschetta raccogliocce
- A13. Contenitore dei fondi di caffè
- A14. Interruttore generale (ON/OFF)
- A15. Sede connettore cavo alimentazione
- A16. Sportello infusore
- A17. Infusore
- A18. Serbatoio dell'acqua
- A19. Sede per filtro addolcitore acqua
- A20. Coperchio serbatoio acqua
- A21. Manopola regolazione del grado di macinatura

2.2 Descrizione del pannello di controllo

(pag. 3 - B)

Alcune icone del pannello hanno una doppia funzione: questa viene segnalata tra parentesi, all'interno della descrizione.

- B1. Icona  per erogare acqua calda (Quando si accede al menù programmazione, si preme per confermare la voce selezionata)
- B2. Icona  per accedere o uscire dal menù programmazione
- B3. Display
- B4. Icona : per selezionare la lunghezza del caffè (Quando si accede al menù programmazione, si preme per scorrere le voci del menù)
- B5. Icona selezione aroma : premere per selezionare il gusto del caffè (Quando si accede al menù programmazione, si preme per scorrere le voci del menù)
- B6. Icona : per preparare 2 tazze di caffè con le impostazioni visualizzate sul display
- B7. Icona : per preparare 1 tazza di caffè con le impostazioni visualizzate sul display
- B8. Icona  MILK MENU: per selezionare una delle bevande latte disponibili (CAFFELATTE, LATTE MACCHIATO, FLAT WHITE, MILK)
- B9. Icona  CAPPUCCINO: per erogare un cappuccino
- B10. Icona  LONG: per erogare un caffè LONG
- B11. Icona  DOPPIO+: per erogare un caffè DOPPIO+

2.3 Descrizione degli accessori

(pag. 3 - C)

- C1. Striscia reattiva "Total Hardness Test"
- C2. Misurino dosatore del caffè pre-macinato
- C3. Decalcificante
- C4. Filtro addolcitore (*solo in alcuni modelli)
- C5. Pennello per pulizia
- C6. Erogatore acqua calda
- C7. Cavo alimentazione

2.4 Descrizione del contenitore latte

(pag. 3 - D)

- D1. Manopola regolazione schiuma e funzione CLEAN
- D2. Coperchio contenitore latte
- D3. Contenitore latte
- D4. Tubo pescaggio latte
- D5. Tubo erogazione latte schiumato (regolabile)
- D6. Tasto estrazione coperchio

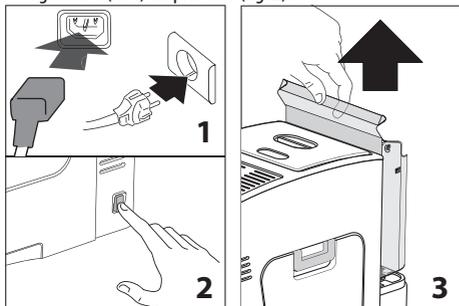
3. PRIMA MESSA IN FUNZIONE DELL'APPARECCHIO

Nota Bene :

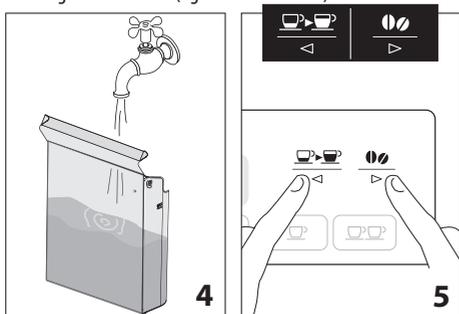
- La macchina è stata controllata in fabbrica utilizzando del caffè per cui è del tutto normale trovare qualche traccia di

caffè nel macinino. È garantito comunque che questa macchina è nuova.

- Si consiglia di personalizzare al più presto la durezza dell'acqua seguendo la procedura descritta nel capitolo "12. Programmazione della durezza dell'acqua".
1. Inserire il connettore del cavo alimentazione (C7) nella sua sede (A15) sul retro dell'apparecchio e collegare l'apparecchio alla rete elettrica (fig. 1) e assicurarsi che l'interruttore generale (A14) sia premuto (fig. 2).



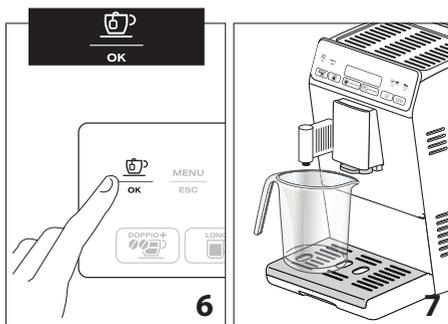
2. Estrarre il serbatoio dell'acqua (A18) (fig. 3), aprire il coperchio (A20) (fig. 4), riempire fino alla linea MAX con acqua fresca; reinserire il serbatoio e chiudere il coperchio. È necessario selezionare la lingua desiderata avanzando o arretrando con le frecce (B4) o (B5) (fig. 5) oppure lasciando che sul display (B3) automaticamente le lingue si alternino (ogni 3 secondi circa):



3. quando compare l'italiano, mantenere premuto per alcuni secondi l'icona (B1) (fig. 6) fino a quando sul display compare il messaggio: "Italiano installato".

Procedere quindi seguendo le istruzioni indicate sul display dall'apparecchio stesso:

4. "INSERIRE EROGATORE ACQUA": Controllare che l'erogatore acqua calda (C6) sia inserito sull'ugello (A7) e posizionarvi sotto un contenitore (fig. 7) con capacità minima di 100mL.



5. Sul display appare la scritta "ACQUA CALDA, Premere OK";
 6. Premere l'icona per confermare: l'apparecchio eroga acqua dall'erogatore e poi si spegne automaticamente.
- Ora la macchina da caffè è pronta per il normale utilizzo.

Nota Bene :

- Al primo utilizzo è necessario fare 4-5 caffè o 4-5 cappuccini prima che la macchina cominci a dare un risultato soddisfacente.
- Durante la preparazione dei primi 5-6 cappuccini, è normale sentire un rumore di acqua in ebollizione: successivamente il rumore si attenuerà.
- Per un piacere del caffè ancora migliore e per migliori prestazioni della macchina, si consiglia di installare il filtro addolcitore (C4) seguendo le indicazioni al capitolo "13. Filtro addolcitore". Se il vostro modello non ha in dotazione il filtro, è possibile richiederlo ai Centri Assistenza Autorizzati De'Longhi.

4. ACCENSIONE DELL'APPARECCHIO

Nota Bene!

- Prima di accendere l'apparecchio, accertarsi che l'interruttore generale (A14) sia premuto (fig. 2).
- Ad ogni accensione, l'apparecchio esegue automaticamente un ciclo di preriscaldamento e di risciacquo che non può essere interrotto. L'apparecchio è pronto all'uso solo dopo l'esecuzione di questo ciclo.

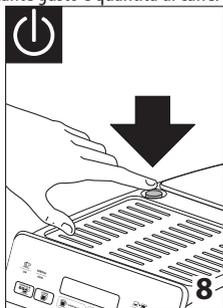
Pericolo scottature!

Durante il risciacquo, dai beccucci dell'erogatore del caffè (A8) fuoriesce un po' di acqua calda che sarà raccolta nella vaschetta raccogli gocce (A12) sottostante. Prestare attenzione a non venire in contatto con spruzzi d'acqua.

- Per accendere l'apparecchio, premere il tasto (A5-fig. 8): sul display (B3) compare il messaggio "Riscaldamento, Attendere prego".

Una volta completato il riscaldamento, l'apparecchio mostra un altro messaggio: "Risciacquo"; in questo modo, oltre a riscaldare la caldaia, l'apparecchio procede a far scorrere l'acqua calda nei condotti interni perché anch'essi si riscaldino.

L'apparecchio è in temperatura quando sul display compare il messaggio indicante gusto e quantità di caffè.



5. SPEGNIMENTO DELL'APPARECCHIO

Ad ogni spegnimento, l'apparecchio esegue un risciacquo automatico, qualora sia stato preparato un caffè.

Pericolo scottature!

Durante il risciacquo, dai beccucci dell'erogatore del caffè (A8) fuoriesce un po' di acqua calda. Prestare attenzione a non venire in contatto con spruzzi d'acqua.

- Per spegnere l'apparecchio, premere il tasto  (A5-fig. 8).
- Sul display (B3) compare la scritta "Spegnimento in corso, Attendere prego": se previsto, l'apparecchio esegue il risciacquo e poi si spegne (stand-by).

Nota Bene!

Se l'apparecchio non viene utilizzato per periodi prolungati, disconnettere l'apparecchio dalla rete elettrica:

- spegnere prima l'apparecchio premendo il tasto  (fig. 8);
- premere l'interruttore generale (A14) posto sul fianco dell'apparecchio (fig. 2).

Attenzione!

Non premere mai l'interruttore generale quando l'apparecchio è acceso.

6. IMPOSTAZIONI DEL MENÙ

Si accede al menù programmazione premendo l'icona  (B2): scorrere le voci del menù premendo  (B4) o  (B5) (fig. 5).

6.1 Risciacquo

Con questa funzione è possibile far uscire acqua calda dall'erogatore caffè (A8) e dall'erogatore acqua calda (C6), se inserito, in modo da pulire e riscaldare il circuito interno della macchina. Posizionare sotto gli erogatori un recipiente con capacità minima 100ml.

Per attivare questa funzione procedere come segue:

1. Premere l'icona  (B2) per entrare nel menù;

2. Premere  (B4) o  (B5) (fig. 5) finché appare sul display (B3) la scritta "Risciacquo";
3. Premere l'icona  (B1) (fig.6): il display visualizza "Conferma?";

Attenzione! Pericolo di scottature.

Non lasciare la macchina senza sorveglianza durante l'erogazione di acqua calda.

4. Premere l'icona : dopo qualche secondo, prima dall'erogatore caffè e successivamente dall'erogatore acqua calda (se inserito), esce dell'acqua calda che pulisce e riscalda il circuito interno della macchina.
5. Per interrompere il risciacquo, premere una qualsiasi icona o attendere l'interruzione automatica.

Nota Bene!

- Per periodi di inutilizzo superiori a 3-4 giorni è vivamente consigliato, una volta riaccesa la macchina, erogare 2/3 risciaccui prima di utilizzarla.
- È normale che, dopo aver eseguito tale funzione, ci sia dell'acqua nel contenitore dei fondi di caffè (A13).

6.2 Decalcificazione

Per le istruzioni relative alla decalcificazione, fare riferimento al capitolo "11. Decalcificazione".

6.3 Installa filtro

Per le istruzioni relative all'installazione del filtro, fare riferimento al capitolo "13. Filtro addolcitore".

6.4 Sostituzione del filtro (se installato)

Per le istruzioni relative alla sostituzione del filtro, fare riferimento al paragrafo "13.2 Sostituzione del filtro".

6.5 Regola ora

Se si desidera regolare l'ora sul display (B3), procedere come segue:

1. Premere l'icona  (B2) per entrare nel menù;
2. Premere  (B4) o  (B5) (fig. 5) finché appare sul display la scritta "Regola ora";
3. Premere l'icona  (B1) (fig. 3): le ore lampeggiano;
4. Premere  o  per modificare le ore;
5. Premere l'icona  per confermare: i minuti lampeggiano;
6. Premere  o  per modificare i minuti;
7. Premere l'icona  per confermare.

L'ora è così impostata: premere quindi l'icona  per uscire dal menù.

6.6 Autoaccensione

E' possibile impostare l'ora di autoaccensione in modo da trovare l'apparecchio pronto all'uso ad una certa ora (per esempio al mattino) e poter subito fare il caffè.

Nota Bene!

Perché questa funzione si attivi, è necessario che l'ora sia già stata impostata correttamente (vedi par. "6.5 Regola ora").

Per attivare l'autoaccensione, procedere come segue:

1. Premere l'icona  (B2) per entrare nel menù;
2. Premere  (B4) o  (B5) (fig. 5) finché appare sul display (B3) la scritta "Autoaccensione";
3. Premere l'icona  (B1) (fig. 3): sul display compare la scritta "Attiva?";
4. Premere l'icona  per confermare;
5. Premere  o  per scegliere le ore;
6. Premere l'icona  per confermare;
7. Premere  o  per modificare i minuti;
8. Premere l'icona  per confermare;
9. Premere quindi l'icona  per uscire dal menù.

Una volta confermato l'orario, l'attivazione dell'autoaccensione è segnalata sul display dal simbolo  che viene visualizzato accanto all'ora.

Per disattivare la funzione:

1. Selezionare nel menù la voce autoaccensione;
 2. Premere l'icona : sul display compare la scritta "Disattiva?";
 3. Premere l'icona  per confermare.
- Il display non visualizza più il simbolo .

6.7 Autospegnimento (standby)

È possibile impostare l'autospegnimento per fare in modo che l'apparecchio si spenga dopo 15 o 30 minuti oppure dopo 1, 2 o 3 ore di inutilizzo.

Per programmare l'autospegnimento, procedere come segue:

1. Premere l'icona  (B2) per entrare nel menù;
2. Premere  (B4) o  (B5) (fig. 5) finché appare sul display (B3) la scritta "Autospegnimento";
3. Premere l'icona  (B1) (fig. 6);
4. Premere  o  finché compare il tempo di funzionamento desiderato (15 o 30 minuti, oppure dopo 1, 2 o 3 ore);
5. Premere l'icona  per confermare;
6. Premere quindi l'icona  per uscire dal menù.

L'autospegnimento è così riprogrammato.

6.8 Risparmio energetico

Con questa funzione è possibile attivare o disattivare la modalità di risparmio energetico. Quando la funzione è attiva, garantisce un minor consumo energetico, in accordo con le normative europee.

Per disattivare (o attivare) la modalità "risparmio energetico", procedere come segue:

1. Premere l'icona  (B2) per entrare nel menù;
2. Premere  (B4) o  (B5) (fig. 5) finché appare sul display (B3) la scritta "Risparmio energetico";

3. Premere l'icona  (B1) (fig. 6): sul display compare la scritta "Disattiva?" (o "Attiva?", se la funzione è stata disattivata);
 4. Premere l'icona  per disattivare (o attivare) la modalità di risparmio energetico;
 5. Premere quindi l'icona  per uscire dal menù.
- Quando la funzione è attivata, sul display compare, dopo un periodo di inattività, la scritta "Risparmio energetico".

Nota Bene!

- In modalità di risparmio energetico la macchina richiede alcuni secondi di attesa prima di erogare il primo caffè o la prima bevanda con latte, perchè deve preriscaldarsi.
- Per preparare qualsiasi bevanda, premere una qualsiasi icona per uscire dal risparmio energetico, quindi premere l'icona relativo alla bevanda desiderata.
- Se il contenitore latte è inserito, la funzione "risparmio energetico" non si attiva.

6.9 Impostazione della temperatura

Se si desidera modificare la temperatura dell'acqua con cui viene erogato il caffè, procedere come segue:

1. Premere l'icona  (B2) per entrare nel menù;
2. Premere  (B4) o  (B5) (fig. 5) finché appare sul display (B3) la scritta "Imposta temperatura";
3. Premere l'icona  (B1) (fig. 6);
4. Premere  o  finché la temperatura desiderata è visualizzata sul display (●=bassa; ●●●●=massima);
5. Premere l'icona  per confermare;
6. Premere quindi l'icona  per uscire dal menù.

6.10 Impostazione della durezza dell'acqua

Per le istruzioni relative all'impostazione della durezza dell'acqua, fare riferimento al capitolo "12. Programmazione della durezza dell'acqua".

6.11 Impostazione della lingua

Se si desidera modificare la lingua del display (B3), procedere come segue:

1. Premere l'icona  (B2) per entrare nel menù;
2. Premere  (B4) o  (B5) (fig. 5) finché appare sul display la scritta "Imposta lingua";
3. Premere l'icona  (B1) (fig. 6);
4. Premere  o  finché la lingua desiderata è visualizzata sul display;
5. Premere l'icona  per confermare;
6. Sul display compare la scritta che conferma la lingua installata;
7. Premere quindi l'icona  per uscire dal menù.

6.12 Avviso acustico

Con questa funzione si attiva o disattiva l'avviso acustico che la macchina emette ad ogni pressione delle icone/tasti e ad ogni

inserimento/rimozione degli accessori. Per disattivare o riattivare l'avviso acustico, procedere come segue:

1. Premere l'icona  (B2) per entrare nel menù;
2. Premere  (B4) o  (B5) (fig. 5) finché appare sul display (B3) la scritta "Avviso acustico";
3. Premere l'icona  (B1) (fig. 6): il display visualizza "Disattiva?" (o "Attiva?", se disattivato);
4. Premere l'icona  per attivare o disattivare l'avviso acustico;
5. Premere quindi l'icona  per uscire dal menù.

6.13 Valori di fabbrica (reset)

Con questa funzione si ripristinano tutti i settaggi del menù e tutte le programmazioni delle quantità ritornando ai valori di fabbrica (tranne la lingua, che rimane quella già impostata).

Per ripristinare i valori di fabbrica, procedere come segue:

1. Premere l'icona  (B2) per entrare nel menù;
2. Premere  (B4) o  (B5) (fig. 5) finché appare sul display (B3) la scritta "Valori di fabbrica";
3. Premere l'icona  (B1) (fig. 6);
4. Il display visualizza la scritta "Conferma?";
5. Premere l'icona  per confermare e uscire.

6.14 Funzione di statistica

Con questa funzione si visualizzano i dati statistici della macchina. Per visualizzarli, procedere come segue:

1. Premere l'icona  (B2) per entrare nel menù;
2. Premere  (B4) o  (B5) (fig. 5) finché appare sul display (B3) la scritta "Statistica";
3. Premere l'icona  (B1) (fig. 6);
4. Premendo  o , è possibile verificare:
 - quanti caffè sono stati erogati;
 - quante preparazioni complessive con latte sono state erogate;
 - quanti litri d'acqua sono stati complessivamente erogati;
 - quante decalcificazioni sono state effettuate;
 - quante volte è stato sostituito il filtro addolcitore.
5. Premere quindi 2 volte l'icona  per uscire dal menù.

7. PREPARAZIONE DEL CAFFÈ

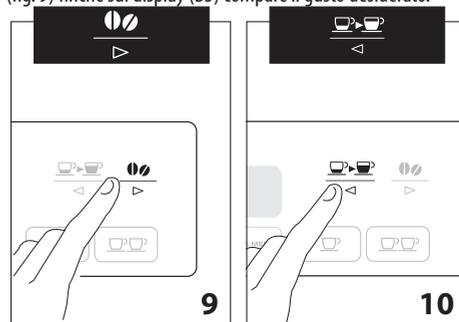
7.1 Selezione del gusto del caffè

La macchina è preimpostata in fabbrica per erogare caffè con gusto normale.

È possibile scegliere uno tra questi gusti:

- Gusto extra-leggero
- Gusto leggero
- Gusto normale
- Gusto forte
- Gusto extra-forte

Per cambiare il gusto, premere ripetutamente l'icona  (B5) (fig. 9) finché sul display (B3) compare il gusto desiderato.



7.2 Selezione della quantità di caffè in tazza

La macchina è preimpostata in fabbrica per erogare caffè normale. Per selezionare la quantità di caffè, premere l'icona  (B4) (fig. 10) fino a visualizzare sul display (B3) il messaggio relativo alla quantità di caffè desiderata:

Caffè Selezionato	Quantità in tazza (ml)
MIO CAFFÈ	Programmabile: da ≈20 a ≈180
RISTRETTO	≈40
NORMALE	≈60
LUNGO	≈90
EXTRA-LUNGO	≈120

7.3 Personalizzazione della quantità di mio caffè

La macchina è preimpostata in fabbrica per erogare circa 30ml di "MIO CAFFÈ". Se si desidera modificare questa quantità, procedere come segue:

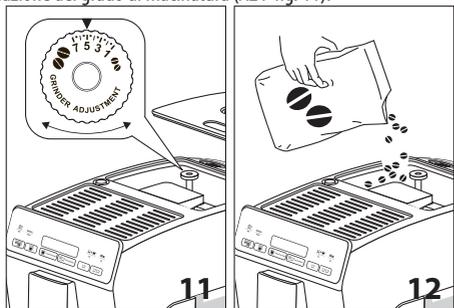
1. Posizionare una tazza sotto i beccucci dell'erogatore caffè (A8) (fig. 13).
2. Premere l'icona  (B4) (fig.10) fino a visualizzare il messaggio "MIO CAFFÈ".
3. Mantenere premuta l'icona  (B7) fino a quando il display (B3) visualizza il messaggio "1 MIO CAFFÈ Programma quantità" e la macchina inizia ad erogare il caffè; rilasciare quindi l'icona;
4. Appena il caffè in tazza raggiunge il livello desiderato, ripremere il tasto .

A questo punto la quantità di caffè in tazza è programmata secondo la nuova impostazione.

7.4 Regolazione del macinacaffè

Il macinacaffè non deve essere regolato, almeno inizialmente, perché è già stato preimpostato in fabbrica in modo da ottenere una corretta erogazione del caffè.

Tuttavia se dopo aver fatto i primi caffè, l'erogazione dovesse risultare poco corposa e con poca crema o troppo lenta (a gocce), è necessario effettuare una correzione con la manopola di regolazione del grado di macinatura (A21-fig. 11).



Nota Bene!

La manopola di regolazione deve essere ruotata solo mentre il macinacaffè è in funzione.



Se il caffè esce troppo lentamente o non esce affatto, girare in senso orario di uno scatto verso il numero 7.

Per ottenere, invece, un'erogazione del caffè più corposa e migliorare l'aspetto della crema, girare in senso antiorario di uno scatto verso il numero 1 (non più di

uno scatto alla volta, altrimenti il caffè poi può uscire a gocce). L'effetto di questa correzione si avverte solo dopo l'erogazione di almeno 2 caffè successivi. Se dopo questa regolazione non si è ottenuto il risultato desiderato, è necessario ripetere la correzione ruotando la manopola di un altro scatto.

7.5 Consigli per un caffè più caldo

Per ottenere un caffè più caldo, si consiglia di:

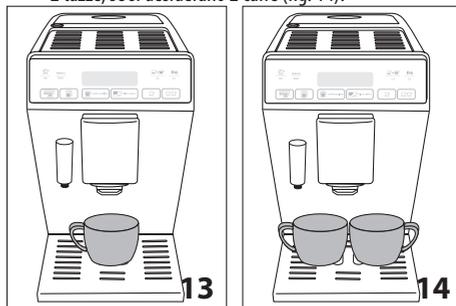
- effettuare un risciacquo, selezionando la funzione "Risciacquo" nel menù programmazione (vedi "6.1 Risciacquo").
- scaldare con dell'acqua calda le tazze (utilizzare la funzione acqua calda, vedi capitolo "9. Erogazione acqua calda");
- aumentare la temperatura caffè nel menù programmazione (vedi par. "6.9 Impostazione della temperatura").

7.6 Preparazione del caffè utilizzando il caffè in chicchi

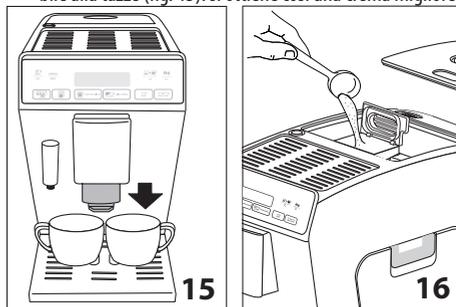
Attenzione!

Non utilizzare chicchi di caffè verdi, caramellati o canditi perché possono incollarsi sul macinacaffè e renderlo inutilizzabile.

1. Introdurre il caffè in chicchi nell'apposito contenitore (A3) (fig. 12).
2. Posizionare sotto i beccucci dell'erogatore caffè (A8):
 - 1 tazza, se si desidera 1 caffè (fig. 13);
 - 2 tazze, se si desiderano 2 caffè (fig. 14).



3. Abbassare l'erogatore in modo da avvicinarlo il più possibile alle tazze (fig. 15): si ottiene così una crema migliore.



4. Premere l'icona relativo all'erogazione desiderata (B7-1 tazza ☐☐ o B8- 2 tazze ☐☐☐).
5. La preparazione inizia e sul display (B3) compare la lunghezza selezionata e una barra di progressione che si riempie man mano che la preparazione procede.

Nota Bene:

- Mentre la macchina sta facendo il caffè, l'erogazione può essere fermata in qualsiasi momento premendo una qualsiasi icona.
- Appena terminata l'erogazione, se si vuole aumentare la quantità di caffè nella tazza, è sufficiente tenere premuto (entro 3 secondi) una delle icone erogazione caffè (B6 o B7).

Una volta terminata la preparazione, l'apparecchio è pronto per un nuovo utilizzo.

Attenzione!

- Durante l'uso, sul display appariranno alcuni messaggi (RIEMPIRE SERBATOIO, SVUOTARE CONTENITORE FONDI, ecc.) il cui significato è riportato nel capitolo "15. Messaggi visualizzati sul display".
- Per ottenere un caffè più caldo, fare riferimento al paragrafo "7.5 Consigli per un caffè più caldo".

- Se il caffè fuoriesce a gocce oppure poco corposo con poca crema oppure troppo freddo, leggere i consigli riportati nel capitolo **“16. Risoluzione dei problemi”**.

7.7 Preparazione del caffè utilizzando il caffè pre-macinato

Attenzione!

- Non introdurre mai caffè in chicchi nell'imbuto (A4) del caffè pre-macinato altrimenti la macchina potrebbe danneggiarsi.
- Non introdurre mai il caffè pre-macinato a macchina spenta, per evitare che si disperda all'interno della macchina, sporcandola. In questo caso la macchina potrebbe danneggiarsi.
- Non inserire mai più di 1 misurino raso (C2), altrimenti l'interno della macchina potrebbe sporcarsi oppure l'imbuto potrebbe otturarsi.



Nota Bene!

Quando si utilizza il caffè pre-macinato, si può preparare solo una tazza di caffè alla volta.

1. Premere ripetutamente l'icona  (B4) (fig. 9) finché il display (B3) visualizza “Pre-macinato”.
2. Aprire il coperchio dell'imbuto caffè premacinato (A2).
3. Assicurarsi che l'imbuto non sia otturato, quindi inserire un misurino raso di caffè pre-macinato (fig. 16).
4. Posizionare una tazza sotto i beccucci dell'erogatore caffè (A8) (fig. 13).
5. Premere l'icona erogazione 1 tazza  (B7).
6. La preparazione inizia e sul display compare la lunghezza selezionata ed una barra di progressione che si riempie man mano che la preparazione procede.

Nota Bene!

Se la modalità “Risparmio Energetico” è attivata, l'erogazione del primo caffè potrebbe richiedere alcuni secondi di attesa.

7.8 Preparazione del caffè DOPPIO+ utilizzando il caffè in chicchi

Seguire le indicazioni del paragrafo “7.6 Preparazione del caffè utilizzando il caffè in chicchi” per preparare la macchina e premere l'icona  (B11).

7.9 Personalizzazione della quantità di caffè DOPPIO+

La macchina è preimpostata in fabbrica per erogare circa 120ml di caffè DOPPIO+. Se si desidera modificare questa scelta, procedere come segue:

1. Posizionare una tazza o un bicchiere sufficientemente grande sotto i beccucci dell'erogatore caffè (A8) (fig. 13);

2. Premere e mantenere premuto l'icona  (B11) fino a visualizzare il messaggio “Programma quantità”;
3. Rilasciare l'icona : la macchina inizia ad erogare il caffè;
4. Appena il caffè in tazza raggiunge il livello desiderato, ripremere l'icona .

A questo punto la quantità di caffè in tazza è programmata secondo la nuova impostazione.

Nota Bene!

La quantità minima programmabile è circa 80ml.

La quantità massima programmabile è circa 160ml.

7.10 Preparazione del caffè LONG utilizzando il caffè in chicchi

Seguire le indicazioni del paragrafo “7.6 Preparazione del caffè utilizzando il caffè in chicchi” per preparare la macchina e premere l'icona  (B10).

7.11 Preparazione del caffè LONG utilizzando il caffè pre-macinato

1. Seguire le istruzioni come indicato ai punti 1-2-3-4 del paragrafo “7.7 Preparazione del caffè utilizzando il caffè pre-macinato”, quindi premere l'icona  (B10).
2. La macchina inizia ad erogare caffè e compare una barra di progressione; a metà della preparazione, compare il messaggio “INTRODURRE CAFFÈ PREMACINATO, Premere OK”.
3. Inserire quindi un misurino (C2) raso di caffè premacinato e premere  (B1) (fig. 6).
4. La preparazione riprende e l'apparecchio visualizza la barra di progressione che si riempie man mano che la preparazione procede.

7.12 Personalizzazione della quantità di caffè LONG

La macchina è preimpostata in fabbrica per erogare circa 180ml di caffè LONG. Se si desidera modificare questa scelta, procedere come segue:

1. Posizionare una tazza o un bicchiere sufficientemente grande sotto i beccucci dell'erogatore caffè (A8) (fig. 13).
2. Premere e mantenere premuto l'icona  (B10) fino a visualizzare il messaggio “Programma quantità”.
3. Rilasciare l'icona : la macchina inizia ad erogare il caffè;
4. Appena il caffè in tazza raggiunge il livello desiderato, ripremere l'icona .

A questo punto la quantità di caffè in tazza è programmata secondo la nuova impostazione.

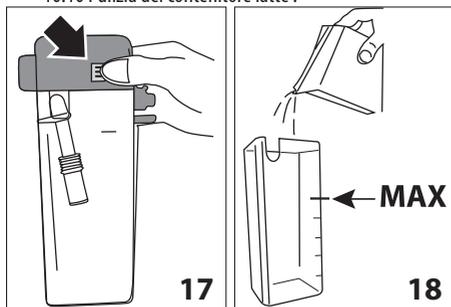
Nota Bene!

Nel caso la programmazione sia effettuata utilizzando caffè premacinato, la macchina richiederà l'inserimento di un secondo misurino raso di caffè (C2).

8. PREPARAZIONE DI BEVANDE CON LATTE

Nota Bene!

- Per evitare di ottenere un latte poco schiumato, oppure con bolle grosse, pulire sempre il coperchio (D2) del contenitore latte e l'ugello acqua calda (A7) come descritto nei paragrafi "8.5 Pulizia del contenitore latte dopo ogni uso" e "10.10 Pulizia del contenitore latte".

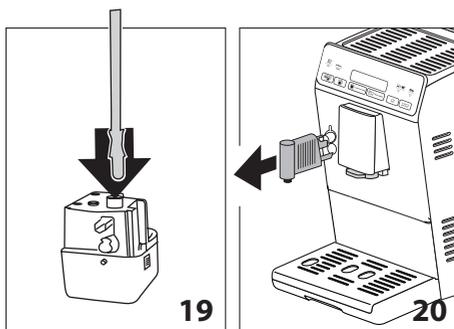


8.1 Riempire e agganciare il contenitore latte

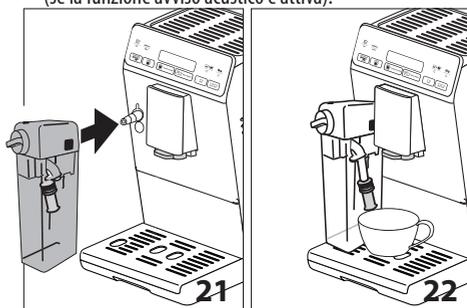
1. Togliere il coperchio (D2) premendo il pulsante di sgancio (D6) e contemporaneamente sollevarlo verso l'alto (fig. 17);
2. Riempire il contenitore latte (D3) con una quantità sufficiente di latte, non superando il livello MAX impresso sul contenitore (fig. 18). Tenere presente che ogni tacca impressa sul fianco del contenitore corrisponde a circa 100 ml di latte.

Nota Bene!

- Per ottenere una schiuma più densa e omogenea, è necessario utilizzare latte scremato o parzialmente scremato ed a temperatura di frigorifero (circa 5° C).
 - Se la modalità "Risparmio energetico" è attivata, l'erogazione della bevanda potrebbe richiedere alcuni secondi di attesa.
3. Assicurarsi che il tubo di pescaggio del latte (D4) sia ben inserito nell'apposita sede prevista sul fondo del coperchio del contenitore latte (fig. 19).



4. Riposizionare il coperchio sul contenitore latte.
5. Estrarre l'erogatore acqua calda (C6), (fig. 20).
6. Agganciare spingendo a fondo il contenitore latte all'ugello (A7) (fig. 21): la macchina emette un segnale acustico (se la funzione avviso acustico è attiva).



7. Posizionare una tazza sufficientemente grande sotto i beccucci dell'erogatore caffè (A8) e sotto il tubo erogazione latte schiumato (D5) (fig. 22); regolare la lunghezza del tubo erogazione latte, per avvicinarlo alla tazza, semplicemente tirandolo verso il basso.
8. Seguire le indicazioni riportate di seguito per ogni specifica funzione.

8.2 Regolare la quantità di schiuma

Ruotando la manopola regolazione schiuma (D1), si seleziona la quantità di schiuma del latte che verrà erogata durante la preparazione delle bevande latte.

Posizione manopola	Descrizione	Consigliato per...
	No schiuma	CAFFELATTE / MILK (latte caldo)
	Poca schiuma	LATTE MACCHIATO / FLAT WHITE
	Max. schiuma	CAPPUCCINO / MILK (latte schiumato)

8.3 Preparazione del cappuccino

Sul pannello di controllo (B) è presente l'icona  CAPPUCCINO (B9) per preparare automaticamente il CAPPUCCINO. Per preparare questa bevanda è quindi sufficiente:

1. Riempire ed agganciare il contenitore latte (D) come illustrato precedentemente.
2. Ruotare la manopola regolazione schiuma (D1) posta sul coperchio del contenitore latte (D2), sulla posizione relativa alla quantità di schiuma desiderata (vedi tabella precedente).
3. Premere l'icona  CAPPUCCINO: sul display (B3) compare il nome della bevanda e una barra di progressione che si riempie man mano che la preparazione procede.
4. Dopo qualche secondo, il latte fuoriesce dal tubo erogazione latte (B5) e riempie la tazza sottostante. Successivamente, la macchina prepara automaticamente il caffè dopo aver erogato il latte.

8.4 Preparazione delle bevande "MILK MENU"

Oltre alle bevande sopra descritte, la macchina prepara automaticamente CAFFELATTE, LATTE MACCHIATO, FLAT WHITE, MILK.

Per preparare una di queste bevande è sufficiente:

1. Riempire ed agganciare il contenitore latte (D) come illustrato precedentemente.
2. Ruotare la manopola regolazione schiuma (D1) posta sul coperchio del contenitore latte (D2), sulla posizione relativa alla quantità di schiuma desiderata.
3. Premere l'icona  MILK MENU (B8).
4. Premere  (B4) o  (B5) (fig. 5) finché appare sul display (B3) la scritta relativa alla bevanda desiderata (CAFFELATTE, LATTE MACCHIATO, FLAT WHITE, MILK).
5. Premere l'icona  (B1) (fig. 6) per iniziare l'erogazione.
6. Dopo qualche secondo, il latte fuoriesce dal tubo erogazione latte (D5) e riempie la tazza sottostante. In caso di bevande che lo prevedano, la macchina prepara automaticamente il caffè dopo aver erogato il latte.

Nota Bene: indicazioni generali per tutte le preparazioni a base di latte

- Se, durante l'erogazione, si vuole interrompere la preparazione, premere una qualsiasi icona.
- Appena terminata l'erogazione, se si vuole aumentare la quantità di latte o di caffè nella tazza, è sufficiente tenere premuta (entro 3 secondi) una delle icone relative alle preparazioni a base di latte o di caffè.
- Non lasciare a lungo il contenitore latte fuori dal frigorifero: più sale la temperatura del latte (5°C ideale), più peggiora la qualità della schiuma.

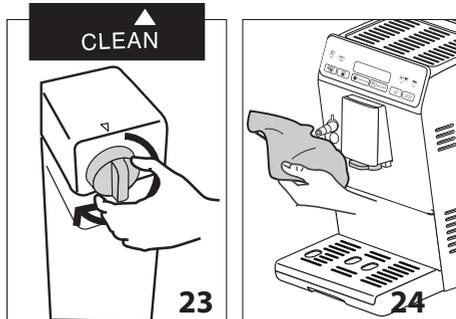
8.5 Pulizia del contenitore latte dopo ogni uso

Attenzione! Pericolo di scottature

Durante la pulizia dei condotti interni del contenitore latte (D), dal tubo erogazione latte schiumato (D5) esce un po' di acqua calda e vapore. Prestare attenzione a non venire in contatto con spruzzi d'acqua.

Dopo ogni uso delle funzioni latte, sul display (B3) compare la scritta lampeggiante "MANOPOLA SU CLEAN". Eseguire la pulizia per eliminare i residui di latte procedendo in questo modo:

1. Lasciare inserito il contenitore latte (D) nella macchina (non è necessario svuotare il contenitore latte);
2. Posizionare una tazza o un altro recipiente sotto il tubo erogazione latte schiumato (D5) (fig. 22).
3. Ruotare la manopola regolazione schiuma (D1) su "CLEAN" (fig. 23): sul display (B3) compare una barra di progressione che si riempie man mano che l'operazione procede e la scritta "Pulizia in corso". La pulizia si interrompe automaticamente.



4. Riportare la manopola regolazione su una delle selezioni della schiuma.
5. Togliere il contenitore latte e pulire sempre l'ugello vapore (A7) con una spugna (fig. 24).

Nota Bene!

- Se si devono preparare più tazze di bevande a base di latte, procedere con la pulizia del contenitore latte dopo l'ultima preparazione.
- Il contenitore con il latte può essere conservato in frigo.
- In alcuni casi, per effettuare la pulizia, è necessario attendere il riscaldamento della macchina.

8.6 Programmare le quantità di caffè e di latte in tazza per l'icona CAPPUCCINO

La macchina è stata preimpostata in fabbrica per erogare delle quantità standard. Se si desidera modificare queste quantità, procedere nel seguente modo:

1. Posizionare una tazza sotto i beccucci dell'erogatore caffè (A8) e sotto il tubo erogazione latte (D5) (fig. 22).
2. Mantenere premuto l'icona  CAPPUCCINO (B9) fino a quando sul display (B3) appare il nome della bevanda e "PROGRAMMA LATTE".

3. Rilasciare l'ìcna. La macchina inizia ad erogare il latte.
4. Appena si raggiunge la quantità desiderata di latte in tazza, premere nuovamente l'ìcna.
5. La macchina smette di erogare il latte e, se previsto dalla preparazione, dopo alcuni secondi inizia ad erogare il caffè: sul display appare il nome della bevanda e "PROGRAMMA CAFFÈ".
6. Appena il caffè in tazza raggiunge la quantità desiderata, ripremere l'ìcna. L'erogazione di caffè si interrompe.

A questo punto la macchina è riprogrammata secondo le nuove quantità di latte e di caffè.

8.7 Programmare le quantità di caffè e di latte in tazza per le bevande dell'ìcna MILK MENU

La macchina è stata preimpostata in fabbrica per erogare delle quantità standard. Se si desidera modificare queste quantità, procedere nel seguente modo:

1. Premere l'ìcna  MILK MENU (B8).
2. Premere  (B4) o  (B5) (fig. 5) finché appare sul display (B3) la scritta relativa alla bevanda che si desidera programmare (CAFFELATTE, LATTE MACCHIATO, FLAT WHITE, MILK).
3. Mantenere premuto l'ìcna  (B1) (fig. 6) fino a quando sul display appare il nome della bevanda e "PROGRAMMA LATTE".
4. Rilasciare l'ìcna. La macchina inizia ad erogare il latte.
5. Appena si raggiunge la quantità desiderata di latte in tazza, premere l'ìcna .
6. La macchina smette di erogare il latte e, se previsto dalla preparazione, dopo alcuni secondi inizia ad erogare il caffè: sul display appare il nome della bevanda e "PROGRAMMA CAFFÈ".
7. Appena il caffè in tazza raggiunge la quantità desiderata, ripremere l'ìcna . L'erogazione di caffè si interrompe.

A questo punto la macchina è riprogrammata secondo le nuove quantità di latte e di caffè.

9. EROGAZIONE ACQUA CALDA

Attenzione! Pericolo di scottature.

Non lasciare la macchina senza sorveglianza durante l'erogazione di acqua calda.

Nota Bene!

Se la modalità "Risparmio energetico" è attivata, l'erogazione di acqua calda potrebbe richiedere alcuni secondi di attesa.

1. Controllare che l'erogatore acqua calda (C6) sia agganciato correttamente (fig. 7).
2. Posizionare un contenitore sotto l'erogatore (più vicino possibile per evitare spruzzi).

3. Premere l'ìcna  (B1). Sul display (B3) compare la scritta "ACQUA CALDA" e una barra di progressione che si riempie man mano che la preparazione procede.
4. La macchina eroga circa 250 ml di acqua calda e poi interrompe automaticamente l'erogazione. Per interrompere manualmente l'erogazione di acqua calda ripremere l'ìcna .

9.1 Modifica della quantità di acqua erogata automaticamente

La macchina è impostata in fabbrica per erogare automaticamente circa 250ml di acqua calda. Se si desidera modificare la quantità, procedere come segue:

1. Posizionare sotto l'erogatore acqua calda (C6) un contenitore (fig. 7).
2. Mantenere premuto l'ìcna  (B1) fino a quando sul display (B3) appare il messaggio "ACQUA CALDA Programma quantità"; rilasciare quindi l'ìcna .
3. Quando l'acqua calda nella tazza raggiunge il livello desiderato, premere un'altra volta l'ìcna .

A questo punto la macchina è riprogrammata secondo la nuova quantità.

10. PULIZIA

10.1 Pulizia della macchina

Le seguenti parti della macchina devono essere pulite periodicamente:

- il circuito interno della macchina;
- contenitore dei fondi di caffè (A13),
- vaschetta raccogli gocce (A12) e la vaschetta raccogli condensa (A9);
- serbatoio dell'acqua (A18),
- beccucci dell'erogatore caffè (A8),
- imbuto per introduzione del caffè pre-macinato (A2),
- l'infusore (A17), accessibile dopo aver aperto lo sportello di servizio (A16),
- pannello di controllo (B)
- contenitore latte (D)
- ugello acqua calda/vapore (A7)

Attenzione!

- Per la pulizia della macchina non usare solventi, detersivi abrasivi o alcool. Con le superautomatiche De'Longhi non è necessario utilizzare additivi chimici per la pulizia della macchina.
- Nessun componente dell'apparecchio può essere lavato in lavastoviglie, ad eccezione del contenitore latte (D).
- Non utilizzare oggetti metallici per togliere le incrostazioni o i depositi di caffè, perché potrebbero graffiare le superfici in metallo o in plastica.

10.2 Pulizia del circuito interno della macchina

Per periodi d'inutilizzo superiori ai 3/4 giorni è consigliato vivamente, prima di utilizzarla, di accenderla ed erogare:

- 2/3 risciacqui premendo (vedi paragrafo "6.1 Risciacquo");
- dell'acqua calda, per qualche secondo (capitolo "9. Erogazione acqua calda").

Nota Bene:

È normale che, dopo aver eseguito tale pulizia, ci sia dell'acqua nel contenitore dei fondi di caffè (A13).

10.3 Pulizia del contenitore dei fondi di caffè

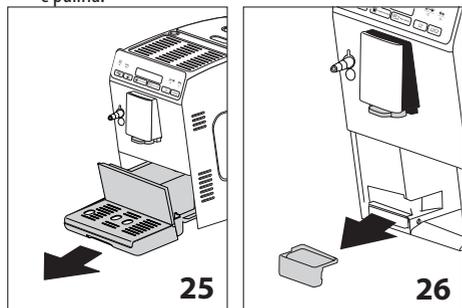
Quando sul display (B3) compare la scritta "SVUOTARE CONTENITORE FONDI", è necessario svuotarlo e pulirlo. Finché non si pulisce il contenitore dei fondi (A13) la macchina non può fare il caffè. L'apparecchio segnala la necessità di svuotare il contenitore anche se non è pieno, qualora siano trascorse 72 ore dalla prima preparazione eseguita (perché il conteggio delle 72 ore sia eseguito correttamente, la macchina non deve essere mai spenta con l'interruttore generale).

Attenzione! Pericolo di scottature

Se si fanno diversi cappuccini di seguito, il poggiategge in metallo (A10) diventa caldo. Attendere che si raffreddi prima di toccarlo e afferrarlo solo dalla parte anteriore.

Per eseguire la pulizia (a macchina accesa):

- Estrarre la vaschetta raccogli gocce (A12) (fig. 25), svuotarla e pulirla.



- Svuotare e pulire accuratamente il contenitore dei fondi (A13) avendo cura di rimuovere tutti i residui che possono essere depositati sul fondo: il pennello in dotazione (C2) è dotato di spatola adatta a quest'operazione.
- Controllare la vaschetta raccogli-condensa (A9) e, se è piena, svuotarla (fig. 26).

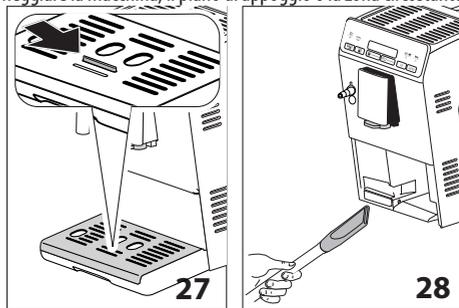
Attenzione!

Quando si estrae la vaschetta raccogli gocce è obbligatorio svuotare sempre il contenitore fondi caffè anche se è riempito poco. Se questa operazione non è effettuata può succedere che, quando si fanno i caffè successivi, il contenitore fondi si riempia più del previsto e che la macchina si intasi.

10.4 Pulizia della vaschetta raccogli gocce e della vaschetta raccogli-condensa

Attenzione!

La vaschetta raccogli gocce (A12) è provvista di un indicatore galleggiante (di colore rosso) (A11) del livello dell'acqua contenuta (fig. 27). Prima che questo indicatore cominci a sporgere dal vassoio poggiategge (A10), è necessario svuotare la vaschetta e pulirla, altrimenti l'acqua può traboccare dal bordo e danneggiare la macchina, il piano di appoggio o la zona circostante.



Per rimuovere la vaschetta raccogli gocce:

1. Estrarre la vaschetta raccogli gocce ed il contenitore dei fondi di caffè (A13) (fig. 25);
2. Svuotare la vaschetta raccogli gocce ed il contenitore fondi e lavarli;
3. Controllare la vaschetta raccogli-condensa (A9) e, se è piena, svuotarla.
4. Reinsere la vaschetta raccogli gocce completa di contenitore dei fondi di caffè.

10.5 Pulizia dell'interno della macchina

Pericolo di scosse elettriche!

Prima di eseguire le operazioni di pulizia delle parti interne, la macchina deve essere spenta (vedi "5. Spegnimento dell'apparecchio") e scollegata dalla rete elettrica. Non immergere mai la macchina nell'acqua.

1. Controllare periodicamente (circa una volta al mese) che l'interno della macchina (accessibile una volta estratta la vaschetta raccogli-gocce (A12)) non sia sporco. Se necessario, rimuovere i depositi di caffè con il pennello in dotazione (C2) e una spugna.
2. Aspirare tutti i residui con un aspirapolvere (fig. 28).

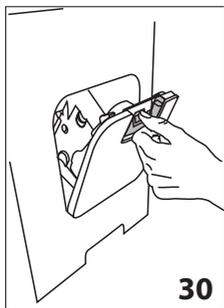
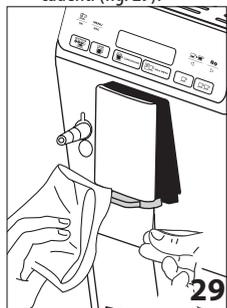
10.6 Pulizia del serbatoio acqua

1. Pulire periodicamente (circa una volta al mese) e ad ogni sostituzione del filtro addolcitore (C4) (se previsto) il serbatoio acqua (A18) con un panno umido e un po' di detersivo delicato.
2. Rimuovere il filtro (se presente) e risciacquarlo con acqua corrente.

3. Reinscrivere il filtro (se presente), riempire il serbatoio con acqua fresca e reinscrivere il serbatoio.
4. (Solo modelli con filtro addolcitore) Erogare circa 100ml di acqua calda per riattivare il filtro.

10.7 Pulizia dei beccucci erogatore caffè

1. Pulire periodicamente i beccucci erogatore caffè (A8) servendosi di una spugna o di un panno (fig. 29).
2. Controllare che i fori dell'erogatore caffè non siano otturati. Se necessario rimuovere i depositi di caffè con uno stuzzicadenti (fig. 29).



10.8 Pulizia dell'imbuto per l'introduzione del caffè pre-macinato

Controllare periodicamente (circa una volta al mese) che l'imbuto per l'introduzione del caffè (A4) pre-macinato non sia otturato. Se necessario, rimuovere i depositi di caffè con il pennello (C5) in dotazione.

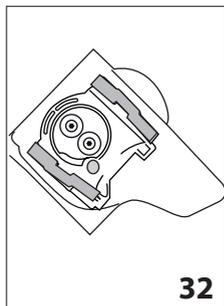
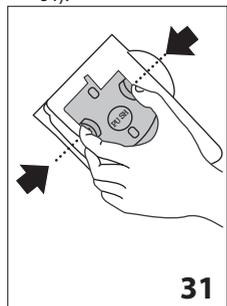
10.9 Pulizia dell'infusore

L'infusore (A17) dev'essere pulito almeno una volta al mese.

Attenzione!

L'infusore non può essere estratto quando la macchina è accesa.

1. Assicurarsi che la macchina abbia eseguito correttamente lo spegnimento (vedi "5. Spegnimento dell'apparecchio").
2. Aprire lo sportello infusore (A16) (fig. 30) posizionato sul fianco destro.
3. Premere verso l'interno i due tasti di sgancio colorati e contemporaneamente estrarre l'infusore verso l'esterno (fig. 31).



4. Immergere per circa 5 minuti l'infusore in acqua e poi risciacquarlo sotto il rubinetto.

Attenzione!

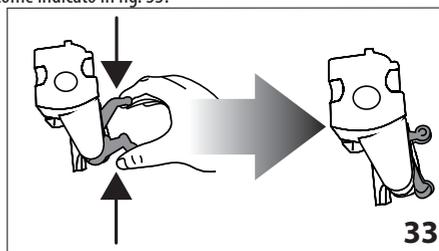
SCIACQUARE SOLO CON ACQUA
NO DETERSIVI - NO LAVASTOVIGLIE

Pulire l'infusore senza usare detersivi perché potrebbero danneggiarlo.

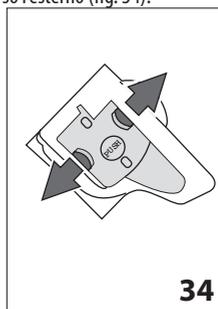
5. Utilizzando il pennello (C2), pulire eventuali residui di caffè sulla sede dell'infusore, visibili dallo sportello infusore.
6. Dopo la pulizia, reinscrivere l'infusore infilandolo nel supporto (fig. 32); quindi premere sulla scritta PUSH fino a sentire il clic di aggancio.

Nota Bene!

Se l'infusore è difficile da inserire, è necessario (prima dell'inserimento) portarlo alla giusta dimensione premendo le due leve come indicato in fig. 33.



7. Una volta inserito, assicurarsi che i due tasti colorati siano scattati verso l'esterno (fig. 34).

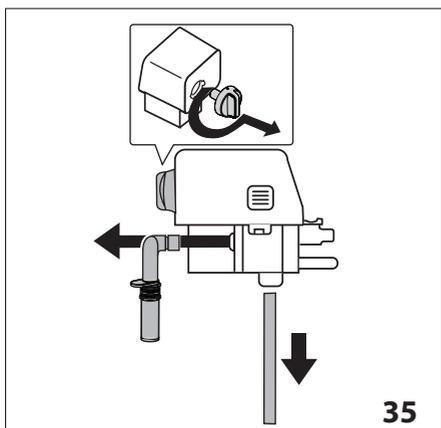


8. Chiudere lo sportello infusore.

10.10 Pulizia del contenitore latte

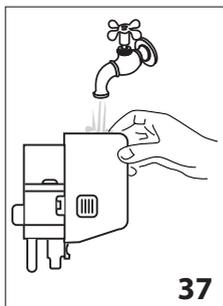
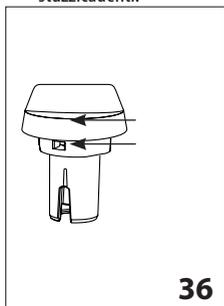
Per mantenere efficiente il montalatte, pulire il contenitore latte (D) come descritto di seguito, ogni due giorni:

1. Estrarre il coperchio (D2) premendo il pulsante di sgancio (D6) e contemporaneamente sollevandolo dall'alto (fig. 17).
2. Sfilare il tubo erogazione latte (D5) e il tubo di pescaggio (D4) (fig. 35).
3. Ruotare in senso anti-orario la manopola regolazione schiuma (D1) fino alla posizione "INSERT" (fig. 35) e sfilarla verso l'esterno.



4. Lavare accuratamente tutti i componenti con acqua calda e detersivo delicato. È possibile lavare in lavastoviglie tutti i componenti, posizionandoli però sul cestello superiore della lavastoviglie.

Prestare particolare attenzione che sull'incavo e sul canalino situato sotto la manopola (fig. 36) non rimangano residui di latte: eventualmente raschiare il canalino con uno stuzzicadenti.



5. Sciacquare l'interno della sede della manopola regolazione schiuma con acqua corrente (fig. 37).
6. Verificare anche che il tubo pescaggio e il tubo erogazione non siano otturati da residui di latte.
7. Rimontare la manopola inserendola in corrispondenza della scritta "INSERT", il tubo erogazione e il tubo pescaggio latte.
8. Riposizionare il coperchio sul contenitore latte.

10.11 Pulizia dell'ugello acqua calda/vapore

Pulire l'ugello (A7) dopo ogni preparazione del latte, con una spugna, rimuovendo i residui di latte depositati sulle guarnizioni (fig. 24).

11. DECALCIFICAZIONE

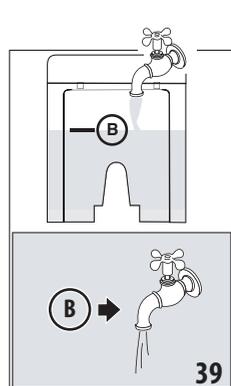
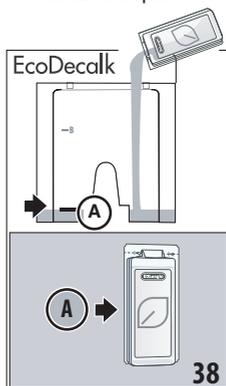
Decalcificare la macchina quando sul display (B3) appare (lampeggiante) il messaggio "DECALCIFICARE".

Attenzione!

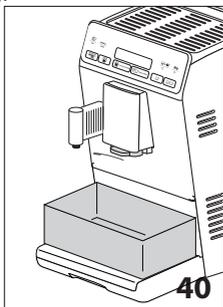
- Prima dell'uso, leggere le istruzioni e l'etichettatura del decalcificante, riportate sulla confezione del decalcificante stesso.
- Si raccomanda di utilizzare esclusivamente decalcificante De'Longhi. L'utilizzo di decalcificanti non idonei, come pure la decalcificazione non regolarmente eseguita, può comportare l'insorgenza di difetti non coperti dalla garanzia del produttore.
- Il decalcificante può danneggiare le superfici delicate Se il prodotto viene rovesciato accidentalmente, asciugare immediatamente.

Per effettuare la decalcificazione	
Decalcificante	Decalcificante De'Longhi
Contenitore	Capacità consigliata: 1,4l
Tempo	~45min

1. Accendere la macchina ed attendere che sia pronta all'uso;
2. Entrare nel menù premendo l'icona (B2).
3. Premere (B4) o (B5) (fig. 5) fino a visualizzare la voce "Decalcificazione".
4. Selezionare premendo l'icona (B1) (fig. 6): il display visualizza "Conferma?". Premere l'icona per confermare.
5. Sul display appare la scritta "SVUOTARE VASCHETTA RACCOGLIGOCCE" alternato a "Inserire decalcific." ed a "RIMUOVERE FILTRO" (solo se il filtro è presente), Premere OK";
6. Svuotare completamente il serbatoio acqua A18 (fig.3) e togliere, se presente, il filtro addolcitore (C4); svuotare quindi la vaschetta raccogli gocce (A12) (fig.25) ed il contenitore fondi (A13) e reinsertarli.
7. Versare nel serbatoio acqua il decalcificante fino al livello **A** (corrispondente a una confezione da 100ml) impresso sul retro del serbatoio (fig.38); quindi aggiungere acqua (un litro) fino a raggiungere il livello **B** (fig. 39); reinsertare il serbatoio acqua.



8. Posizionare sotto gli erogatori caffè (A8) ed acqua calda (C6) un contenitore vuoto con capacità minima pari a 1,4 litri (fig. 40).



Attenzione! Pericolo di scottature

Dagli erogatori fuoriesce acqua calda contenente acidi. Prestare pertanto attenzione a non venire in contatto con tale soluzione.

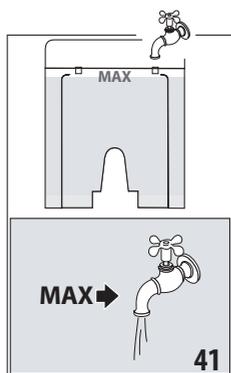
9. Premere l'icona  per confermare l'inserimento della soluzione decalcificante: il display visualizza "Macchina in decalcificazione" ed il programma di decalcificazione si avvia. Il liquido decalcificante esce sia dall'erogatore caffè che dall'erogatore acqua calda eseguendo automaticamente tutta una serie di risciacqui ad intervalli, per rimuovere i residui di calcare dall'interno della macchina da caffè;

Attenzione! Pericolo di scottature.

Non lasciare la macchina senza sorveglianza durante l'erogazione di acqua calda.

Dopo circa 25 minuti, sul display appare il messaggio "RISCIACQUO, alternato a "RIEMPIRE SERBATOIO".

10. L'apparecchio adesso è pronto per un processo di risciacquo con acqua fresca. Svuotare il contenitore utilizzato per raccogliere la soluzione decalcificante ed estrarre il serbatoio acqua, svuotarlo, sciacquarlo con acqua corrente, riempirlo **fino al livello MAX** con acqua fresca (fig. 41) ed inserirlo in macchina: il display visualizza "RISCIACQUO, Premere OK";



11. Svuotare il contenitore utilizzato per raccogliere la soluzione decalcificante e riposizionarlo vuoto sotto gli erogatori caffè e acqua calda (fig. 40).
12. Premere l'icona  per iniziare il risciacquo: l'acqua calda esce dagli erogatori caffè ed acqua e sul display appare il messaggio "RISCIACQUO, Attendere prego";
13. Quando il serbatoio acqua è svuotato sul display appare il messaggio "RISCIACQUO" alternato a "RIEMPIRE SERBATOIO" (ed a "REINSERIRE FILTRO" solo se tolto precedentemente): svuotare il contenitore usato per raccogliere l'acqua di risciacquo;
14. Estrarre il serbatoio acqua, (reinsere, se tolto precedentemente, il filtro addolcitore) riempire il serbatoio fino al livello MAX con acqua fresca ed inserirlo in macchina: il display visualizza "RISCIACQUO, Premere OK";
15. Riposizionare vuoto sotto l'erogatore acqua calda il contenitore usato per raccogliere l'acqua di risciacquo (fig.40);
16. Premere l'icona  per riavviare il risciacquo: l'apparecchio riprende il risciacquo solamente dall'erogatore acqua e sul display appare il messaggio "RISCIACQUO Attendere prego";
17. Al termine sul display appare il messaggio "Risciacquo completo, Premere OK";
18. Premere l'icona : il display visualizza il messaggio "RIEMPIRE SERBATOIO";
19. Svuotare la vaschetta raccogli gocce, estrarre e rabboccare il serbatoio acqua con acqua fresca fino al livello MAX e reinserirlo in macchina.

L'operazione di decalcificazione è così terminata.

Nota Bene!

- Se il ciclo di decalcificazione non dovesse terminare correttamente (es. mancanza erogazione energia elettrica) si consiglia di ripetere il ciclo;
- E' normale che, dopo aver eseguito il ciclo di decalcificazione, ci sia dell'acqua nel contenitore dei fondi di caffè (A13).

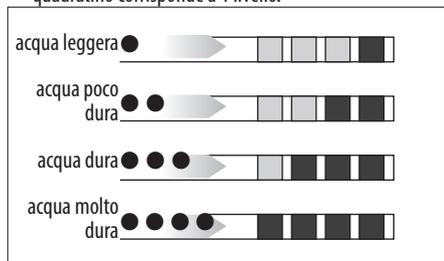
12. PROGRAMMAZIONE DELLA DUREZZA DELL'ACQUA

Il messaggio DECALCIFICARE viene visualizzato dopo un periodo di funzionamento predeterminato che dipende dalla durezza dell'acqua.

La macchina è preimpostata in fabbrica sul livello 4 di durezza. Volendo è possibile programmare la macchina in base alla reale durezza dell'acqua in utenza nelle varie regioni, rendendo così meno frequente l'operazione di decalcificazione.

12.1 Misurazione della durezza dell'acqua

1. Togliere dalla sua confezione la striscia reattiva (C1) in dotazione "TOTAL HARDNESS TEST" allegate alle istruzioni in lingua inglese.
2. Immergere completamente la striscia in un bicchiere d'acqua per circa un secondo.
3. Estrarre la striscia dall'acqua e scuoterla leggermente. Dopo circa un minuto si formano 1, 2, 3 oppure 4 quadratini di colore rosso, a seconda della durezza dell'acqua ogni quadratino corrisponde a 1 livello.



12.2 Impostazione durezza acqua

1. Premere l'icona (B2) per entrare nel menù.
2. Premere (B4) o (B5) (fig. 5) fino a selezionare la voce "Durezza Acqua".
3. Confermare la selezione premendo l'icona (B1) (fig. 6).
4. Premere o e impostare il livello rilevato dalla striscia reattiva (vedi fig. del paragrafo precedente).
5. Premere l'icona per confermare l'impostazione.
6. Premere l'icona per uscire dal menù.

A questo punto la macchina è riprogrammata secondo la nuova impostazione della durezza dell'acqua.

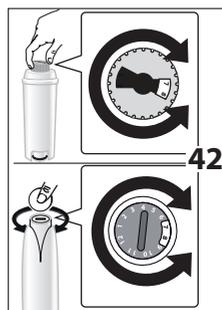
13. FILTRO ADDOLCITORE

Alcuni modelli hanno in dotazione il filtro addolcitore (C4): se il vostro modello ne è sprovvisto, vi consigliamo di acquistarlo presso i centri assistenza autorizzati De'Longhi.

Per un utilizzo corretto del filtro, seguire le istruzioni di seguito riportate.

13.1 Installazione del filtro

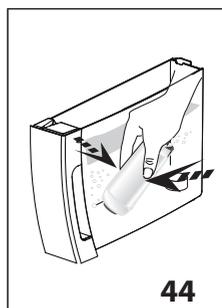
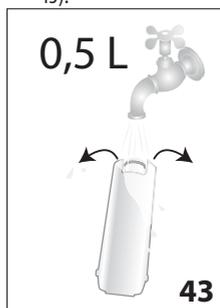
1. Togliere il filtro (C4) dalla confezione.
2. Ruotare il disco del datario (fig. 42) affinché siano visualizzati i prossimi 2 mesi di utilizzo.



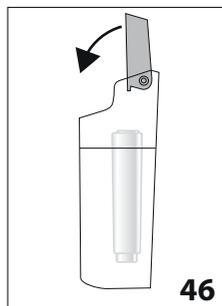
Nota Bene

il filtro ha durata pari a due mesi se l'apparecchio viene utilizzato normalmente, se invece la macchina rimane inutilizzata con il filtro installato, ha durata pari a 3 settimane al massimo.

3. Per attivare il filtro, far scorrere dell'acqua di rubinetto nel foro del filtro come indicato in figura fintantoché l'acqua fuoriesce dalle aperture laterali per oltre un minuto (fig. 43).



4. Estrarre il serbatoio (A18) della macchina e riempirlo di acqua.
5. Inserire il filtro nel serbatoio acqua e immergerlo completamente per una decina di secondi, inclinandolo e premendolo leggermente per permettere alle bolle d'aria di uscire (fig. 44).
6. Inserire il filtro nella sede apposita (A19) (fig. 45) e premerlo a fondo.



7. Reinserire il serbatoio nella macchina, quindi richiudere il serbatoio con il coperchio (fig. 46).

Nel momento in cui si installa il filtro, è necessario segnalarne la presenza all'apparecchio.

8. Premere l'icona  (B2) per entrare nel menù;
9. Premere  (B4) o  (B5) (fig. 5) finché appare sul display (B3) la scritta "Installa filtro".
10. Premere l'icona  (B1) (fig. 6).
11. Il display visualizza la scritta "Attiva?".
12. Premere l'icona  per confermare la selezione: il display visualizza "ACQUA CALDA Premere OK".
13. Posizionare sotto l'erogatore acqua calda (C6) un contenitore (capacità: min. 500ml) (fig. 7).
14. Premere l'icona  per confermare la selezione: l'apparecchio inizia l'erogazione di acqua ed il display visualizza la scritta "Attendere prego".
15. Una volta completata l'erogazione, l'apparecchio torna automaticamente in "Pronto caffè".

Ora il filtro è attivato e si può procedere all'uso della macchina.

13.2 Sostituzione del filtro

Quando il display (B3) visualizza la scritta "SOSTITUIRE FILTRO" o quando sono trascorsi i due mesi di durata (vedi datario), oppure se non viene utilizzato l'apparecchio per 3 settimane, è necessario procedere alla sostituzione del filtro:

1. Estrarre il serbatoio (A18) ed il filtro esaurito (C4);
2. Togliere il nuovo filtro dalla confezione e procedere come illustrato ai punti 2-3-4-5-6-7 del paragrafo precedente.
3. Posizionare sotto all'erogatore acqua calda (C6) un contenitore (capacità: min. 500ml).
4. Premere l'icona  (B2) per entrare nel menù;
5. Premere  (B4) o  (B5) (fig. 5) finché appare sul display (B3) la scritta "Sostituire filtro".
6. Premere l'icona  (B1) (fig. 6);
7. Il display visualizza la scritta "Conferma?".
8. Premere l'icona  per confermare la selezione;
9. Il display visualizza la scritta "ACQUA CALDA Premere OK";
10. Premere l'icona  per confermare la selezione: l'apparecchio inizia l'erogazione di acqua ed il display visualizza la scritta "Attendere prego".
11. Una volta completata l'erogazione, l'apparecchio torna automaticamente in "Pronto caffè".

Ora il nuovo filtro è attivato e si può procedere all'uso della macchina.

13.3 Rimozione del filtro

Se si desidera continuare ad utilizzare l'apparecchio senza il filtro (C4), è necessario rimuoverlo e segnalarne la rimozione. Procedere come segue:

1. Estrarre il serbatoio (A18), togliere il filtro e reinserire in macchina il serbatoio;

2. Premere l'icona **MENU/ESC** (B2) per entrare nel menù;
3. Premere  (B4) o  (B5) (fig. 5) finché appare sul display (B3) la scritta "Installa filtro, Attivato";
4. Premere l'icona  (B1) (fig. 6);
5. Il display visualizza la scritta "Disattiva?";
6. Premere l'icona  per confermare ed il tasto **MENU/ESC** per uscire dal menù.

14. DATI TECNICI

Tensione:	220-240 V~ 50/60 Hz max. 10A
Potenza assorbita:	1450W
Pressione:	1,5MPa (15 bar)
Capacità max. serbatoio acqua:	1,4l
Dimensioni LxPxH:	195x480x340 mm
Lunghezza cavo:	1750 mm
Peso:	9,7 kg
Capacità max. contenitore chicchi:	200 g

15. MESSAGGI VISUALIZZATI SUL DISPLAY

MESSAGGIO VISUALIZZATO	POSSIBILE CAUSA	RIMEDIO
RIEMPIRE SERBATOIO	L'acqua nel serbatoio (A18) non è sufficiente.	Riempire il serbatoio dell'acqua e/o inserirlo correttamente, premendolo a fondo fino a sentire l'aggancio.
SVUOTARE CONTENITORE FONDI	Il contenitore dei fondi (A13) di caffè è pieno.	Svuotare il contenitore dei fondi, la vaschetta raccogliogocce (A12) ed eseguire la pulizia, poi reinserirli. Importante: quando si estrae la vaschetta raccogliogocce è obbligatorio svuotare sempre il contenitore fondi caffè anche se è riempito poco. Se questa operazione non è effettuata può succedere che, quando si fanno i caffè successivi, il contenitore fondi si riempia più del previsto e che la macchina si intasi.
MACINATO TROPPO FINE REGOLARE MACININO	La macinatura è troppo fine e quindi il caffè fuoriesce troppo lentamente o non esce del tutto.	Ripetere l'erogazione caffè e ruotare la manopola di regolazione macinatura (A21) (fig. 13) di uno scatto verso il numero 7 in senso orario, mentre il macinacaffè è in funzione. Se, dopo aver fatto almeno 2 caffè, l'erogazione dovesse risultare ancora troppo lenta, ripetere la correzione agendo sulla manopola di regolazione di un altro scatto (vedi par. "7.4 Regolazione del macinacaffè"). Se il problema persiste verificare che il serbatoio acqua (A18) sia inserito a fondo.
	Se è presente il filtro addolcitore (C4) potrebbe esserci stato il rilascio di una bolla d'aria all'interno del circuito che ne ha bloccato l'erogazione.	Inserire l'erogatore acqua calda (C6) in macchina ed erogare un pò di acqua finché il flusso è regolare.
INSERIRE CONTENITORE FONDI	Dopo la pulizia non è stato inserito il contenitore dei fondi (A13).	Estrarre la vaschetta raccogliogocce (A12) e inserire il contenitore dei fondi.
INTRODURRE CAFFÈ PRE-MACINATO	È stata selezionata la funzione "caffè pre-macinato", ma non è stato versato il caffè pre-macinato nell'imbuto (A4).	Introdurre il caffè pre-macinato nell'imbuto (fig. 16) o deselezionare la funzione pre-macinato.
DECALCIFICARE	Indica che è necessario decalcificare la macchina.	È necessario eseguire al più presto il programma di decalcificazione descritto nel cap. "11. Decalcificazione".
RIDURRE DOSE CAFFÈ	È stato utilizzato troppo caffè.	Selezionare un gusto più leggero premendo l'icona  (B5) (fig. 9) oppure ridurre la quantità di caffè pre-macinato.
RIEMPIRE CONTENITORE CHICCHI	I chicchi di caffè sono finiti.	Riempire il contenitore chicchi (A3) (fig. 12).
	L'imbuto (A4) per il caffè pre-macinato si è intasato.	Svuotare l'imbuto con l'aiuto del pennello (C2) come descritto al par. "10.8 Pulizia dell'imbuto per l'introduzione del caffè pre-macinato".



MESSAGGIO VISUALIZZATO	POSSIBILE CAUSA	RIMEDIO
INSERIRE GRUPPO INFUSORE	Dopo la pulizia non è stato reinserito l'infusore (A17).	Inserire l'infusore come descritto nel par. "10.9 Pulizia dell'infusore".
ALLARME GENERICO	L'interno della macchina è molto sporco.	Pulire accuratamente la macchina come descritto nel cap. "10. Pulizia". Se dopo la pulizia, la macchina visualizza ancora il messaggio, rivolgersi ad un centro di assistenza.
CIRCUITO VUOTO RIEMPIRE CIRCUITO ACQUA CALDA Premere OK	Il circuito idraulico è vuoto	Premere  (B1) e far defluire l'acqua dall'erogatore (C6) finché l'erogazione è regolare. Se il problema persiste verificare che il serbatoio acqua sia inserito a fondo.
SOSTITUIRE FILTRO	Il filtro addolcitore (C4) è esaurito.	Sostituire il filtro o rimuoverlo seguendo le istruzioni del cap. "13. Filtro addolcitore".
MANOPOLA SU CLEAN	È stato appena erogato latte e pertanto è necessario procedere alla pulizia dei condotti interni del contenitore latte (D).	Ruotare la manopola regolazione schiuma (D1) in posizione CLEAN (fig. 23).
INSERIRE EROGATORE ACQUA	L'erogatore acqua (C6) non è inserito o è male inserito	Inserire l'erogatore acqua a fondo.
INSERIRE CONTENITORE LATTE	Il contenitore latte (D) non è inserito correttamente.	Inserire il contenitore latte a fondo.

16. RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

In basso sono elencati alcuni possibili malfunzionamenti.

Se il problema non può essere risolto nel modo descritto, si deve contattare l'Assistenza Tecnica.

PROBLEMA	POSSIBILE CAUSA	RIMEDIO
Il caffè non è caldo.	Le tazze non sono state pre-riscaldate.	Riscaldare le tazze risciacquandole con dell'acqua calda (N.B: si può utilizzare la funzione acqua calda).
	I circuiti interni si sono raffreddati perché sono trascorsi 2/3 minuti dall'ultimo caffè.	Prima di fare il caffè riscaldare l'infusore con un risciacquo (vedi par. "6.1 Risciacquo").
	La temperatura caffè impostata è bassa.	Impostare dal menù una temperatura caffè più alta (vedi par. "6.9 Impostazione della temperatura").
Il caffè è poco corposo o ha poca crema.	Il caffè è macinato troppo grosso.	Ruotare la manopola di regolazione macinatura (A21) di uno scatto verso il numero 1 in senso antiorario mentre il macinacaffè è in funzione (fig. 11). Procedere uno scatto alla volta fino ad ottenere un'erogazione soddisfacente. L'effetto è visibile solo dopo l'erogazione di 2 caffè (vedi par. "7.4 Regolazione del macinacaffè").
	Il caffè non è adatto.	Utilizzare caffè per macchine da caffè espresso.



PROBLEMA	POSSIBILE CAUSA	RIMEDIO
Il caffè fuoriesce troppo lentamente oppure a gocce.	Il caffè è macinato troppo fine.	Ruotare la manopola di regolazione macinatura (A21) di uno scatto verso il numero 7 in senso orario, mentre il macinacaffè è in funzione (fig. 11). Procedere uno scatto alla volta fino ad ottenere un'erogazione soddisfacente. L'effetto è visibile solo dopo l'erogazione di 2 caffè (vedi par. "7.4 Regolazione del macinacaffè").
Il caffè non esce da uno oppure entrambi i beccucci dell'erogatore.	I beccucci erogazione caffè (A8) sono otturati.	Pulire i beccucci con uno stuzzicadenti (fig. 29).
L'apparecchio non si accende	Il connettore del cavo alimentazione (C7) non è ben inserito.	Inserire a fondo il connettore nella apposita sede (A15) sul retro dell'apparecchio (fig. 1).
	La spina non è collegata alla presa.	Collegare la spina alla presa (fig. 1)
	L'interruttore generale (A14) non è acceso.	Premere l'interruttore generale (fig. 2).
L'infusore non si può estrarre	Non è stato eseguito correttamente lo spegnimento	Eeguire lo spegnimento premendo il tasto  (A5) (vedi cap. "5. Spegnimento dell'apparecchio").
Il latte non esce dal tubo erogazione	Il coperchio del contenitore latte (D2) è sporco	Pulire il coperchio del latte come descritto nei par. "8.5 Pulizia del contenitore latte dopo ogni uso" e "10.10 Pulizia del contenitore latte".
Il latte ha bolle grandi oppure esce a spruzzi dal tubo erogazione latte oppure è poco schiumato	Il latte non è sufficientemente freddo o non è parzialmente scremato.	Utilizzare latte totalmente scremato, oppure parzialmente scremato, a temperatura di frigorifero (circa 5°C). Se il risultato non è ancora quello desiderato, provare a cambiare marca di latte.
	La manopola regolazione schiuma (D1) è mal regolata.	Regolare secondo le indicazioni del par. "8.2 Regolare la quantità di schiuma".
	Il coperchio (D2) o la manopola regolazione schiuma (D1) del contenitore latte sono sporchi	Pulire il coperchio e la manopola del contenitore latte come descritto nei par. "8.5 Pulizia del contenitore latte dopo ogni uso" e "10.10 Pulizia del contenitore latte".
	L'ugello acqua calda/vapore (A7) è sporco	Pulire l'ugello come descritto nel par. "10.11 Pulizia dell'ugello acqua calda/vapore".

SOMMAIRE

1. INTRODUCTION.....	25
1.1 Lettres entre parenthèses.....	25
1.2 Problèmes et réparations	25
2. DESCRIPTION.....	25
2.1 Description de l'appareil	25
2.2 Description du panneau de contrôle.....	25
2.3 Description des accessoires	25
2.4 Description du pot à lait	25
3. PREMIÈRE MISE EN MARCHÉ DE LA MACHINE.	25
4. ALLUMAGE DE L'APPAREIL	26
5. ARRÊT DE L'APPAREIL.....	27
6. RÉGLAGES DU MENU	27
6.1 Rinçage	27
6.2 Détartrage	27
6.3 Installer le filtre.....	27
6.4 Remplacement du filtre (si installé)	27
6.5 Régler l'heure.....	27
6.6 Démarrage auto	27
6.7 Arrêt automatique (standby)	28
6.8 Économie d'énergie	28
6.9 Réglage de la température	28
6.10 Réglage de la durezza d'eau	28
6.11 Programmation de la langue.....	28
6.12 Signal sonore	29
6.13 Valeurs d'usine (réinitialisation).....	29
6.14 Statistiques	29
7. PRÉPARATION DU CAFÉ	29
7.1 Sélection du goût du café.....	29
7.2 Sélection de la quantité de café dans la tasse..	29
7.3 Personnalisation de la quantité de mon café...	29
7.4 Réglage du moulin à café.....	30
7.5 Conseils pour un café plus chaud.....	30
7.6 Préparation du café avec du café en grains..	30
7.7 Préparation du café en utilisant le café pré-moulu	31
7.8 Préparation du café DOPPIO+ avec du café en grains	31
7.9 Personnalisation de la quantité de café DOPPIO+.....	31
7.10 Préparation du café LONG en utilisant du café en grains	31
7.11 Préparation du café LONG avec du café pré-moulu	31
7.12 Personnalisation de la quantité de café ALLONGÉ	31
8. PRÉPARATION DE BOISSONS AU LAIT.....	32
8.1 Remplir et replacer la carafe à lait	32
8.2 Régler la quantité de mousse.....	32
8.3 Préparation du cappuccino.....	33
8.4 Programmation des boissons « MILK MENU »..	33
8.5 Nettoyage du pot à lait après chaque utilisation	33
8.6 Programmer la quantité de café et de lait dans la tasse pour l'icône CAPPUCCINO	33
8.7 Programmer la quantité de café et de lait dans la tasse pour les boissons de l'icône MILK MENU	34
9. DISTRIBUTION D'EAU CHAUDE	34
9.1 Modifier la quantité d'eau distribuée automatiquement.....	34
10. NETTOYAGE	34
10.1 Nettoyage de la machine	34
10.2 Nettoyage du circuit interne de la machine ..	35
10.3 Nettoyage du tiroir à marc de café.....	35
10.4 Nettoyage de l'égouttoir et du bac de récupération de la condensation	35
10.5 Nettoyage interne de la machine	35
10.6 Nettoyage du réservoir d'eau.....	35
10.7 Nettoyage des becs verseurs de café	36
10.8 Nettoyage de l'entonnoir pour l'introduction du café pré-moulu.....	36
10.9 Nettoyage de l'infuseur	36
10.10 Nettoyage du pot à lait.....	36
10.11 Nettoyage du gicleur à eau chaude/vapeur ..	37
11. DÉTARTRAGE	37
12. PROGRAMMATION DE LA DURETÉ DE L'EAU 39	
12.1 Mesure de la durezza de l'eau	39
12.2 Réglage de la durezza de l'eau	39
13. FILTRE ADOUCISSEUR	39
13.1 Installation du filtre	39
13.2 Remplacement du filtre	40
13.3 Enlever le filtre.....	40
14. DONNÉES TECHNIQUES.....	40
15. MESSAGES AFFICHÉS À L'ÉCRAN	41
16. RÉOLUTION DES PROBLÈMES	42

1. INTRODUCTION

Merci d'avoir choisi la machine automatique pour café et cappuccino.

Nous vous souhaitons de profiter pleinement de votre nouvel appareil. Prenez quelques minutes pour lire ce mode d'emploi. Vous éviterez ainsi de vous exposer à des risques ou d'endommager la machine.

1.1 Lettres entre parenthèses

Les lettres entre parenthèses correspondent à la légende indiquée dans la Description de l'appareil (pages 2-3).

1.2 Problèmes et réparations

En cas de problèmes, essayez avant tout de les résoudre en suivant les instructions fournies dans les chapitres « 15. Messages affichés à l'écran » et « 16. Résolution des problèmes ».

En cas d'inefficacité ou pour plus d'informations, il est conseillé de s'adresser au service client en téléphonant au numéro indiqué sur le feuillet « Service client » joint.

Si votre pays ne se trouve pas parmi ceux indiqués sur le feuillet, appelez le numéro indiqué sur la garantie. Pour les éventuelles réparations, s'adresser exclusivement à l'Assistance Technique De'Longhi. Les adresses sont indiquées dans le certificat de garantie qui accompagne la machine.

2. DESCRIPTION

2.1 Description de l'appareil

(page 2 - A)

- A1. Couvercle du réservoir à grains
- A2. Couvercle de l'entonnoir pour le café pré-moulu
- A3. Réservoir à grains
- A4. Entonnoir pour le café pré-moulu
- A5. Touche  : pour allumer ou éteindre la machine (veille)
- A6. Plateau d'appui pour tasses
- A7. Gicleur eau chaude et vapeur
- A8. Bec verseur café (hauteur réglable)
- A9. Bac de récupération de la condensation
- A10. Plateau d'appui pour tasses
- A11. Indicateur du niveau de l'eau de l'égouttoir
- A12. Égouttoir
- A13. Tiroir à marc de café
- A14. Interrupteur général (ON/OFF)
- A15. Logement connecteur cordon d'alimentation
- A16. Volet infuseur
- A17. Infuseur
- A18. Réservoir d'eau
- A19. Logement du filtre adoucisseur d'eau
- A20. Couvercle réservoir à eau
- A21. Manette de réglage du degré de mouture

2.2 Description du panneau de contrôle

(page 3 - B)

Certaines icônes du panneau de contrôle ont une double fonction : celle-ci est signalée entre parenthèses, à l'intérieur de la description.

- B1. Icône  pour faire couler de l'eau chaude (Lors de l'accès au menu programmation, appuyer dessus pour confirmer la rubrique sélectionnée)
- B2. Icône  pour accéder ou quitter le menu programmation
- B3. Écran
- B4. Icône  : pour sélectionner la longueur du café (Lors de l'accès au menu programmation, appuyer dessus pour parcourir les rubriques du menu)
- B5. Icône de sélection de l'arôme  : appuyer dessus pour sélectionner le goût du café (Lors de l'accès au menu programmation, appuyer dessus pour parcourir les rubriques du menu)
- B6. Icône  : pour préparer 2 tasses de café avec les programmations affichées à l'écran
- B7. Icône  : pour préparer 1 tasse de café avec les programmations affichées à l'écran
- B8. Icône  MILK MENU : pour sélectionner l'une des boissons à base de lait disponibles (CAFFELATTE, LATTE MACCHIATO, FLAT WHITE, MILK)
- B9. Icône  CAPPUCCINO : pour préparer un cappuccino
- B10. Icône  LONG : pour préparer un café ALLONGÉ
- B11. Icône  DOPPIO+ : pour préparer un café DOPPIO+

2.3 Description des accessoires

(page 3 - C)

- C1. Bande réactive « Total Hardness Test »
- C2. Doseur pour café pré-moulu
- C3. Détartrant
- C4. Filtre adoucisseur (*uniquement sur certains modèles)
- C5. Pinceau de nettoyage
- C6. Buse à eau chaude
- C7. Cordon d'alimentation

2.4 Description du pot à lait

(page 3 - D)

- D1. Bouton de réglage de la mousse et fonction CLEAN
- D2. Couvercle du pot à lait
- D3. Pot à lait
- D4. Tube de prise du lait
- D5. Tube de distribution du lait mousseux (réglable)
- D6. Bouton d'extraction du couvercle

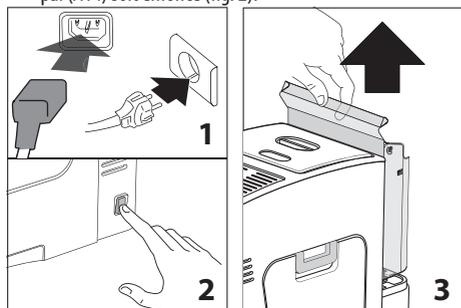
3. PREMIÈRE MISE EN MARCHÉ DE LA MACHINE

Nota Bene :

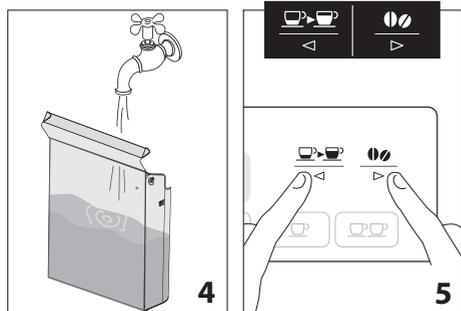
- La machine a été contrôlée en usine en utilisant du café ; il est donc tout à fait normal de trouver des traces de café

dans le moulin. Il est dans tous les cas garanti que cette machine est neuve.

- Il est conseillé de personnaliser le plus rapidement possible la dureté de l'eau en suivant la procédure décrite dans le chapitre « 12. Programmation de la dureté de l'eau ».
1. Insérer le connecteur de cordon d'alimentation (C7) dans son siège (A15) à l'arrière de l'appareil et connecter l'appareil au secteur (fig. 1) et s'assurer que l'interrupteur principal (A14) soit enfoncé (fig. 2).



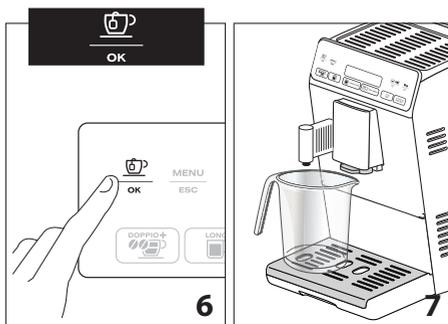
2. Retirer le réservoir d'eau (A18) (fig. 3), ouvrir le couvercle (A20) (fig. 4), remplir jusqu'à la ligne MAX avec de l'eau fraîche ; réinsérer le réservoir et fermer le couvercle. Sélectionner la langue souhaitée en avançant ou en reculant avec les flèches (B4) ou (B5) (fig. 5) ou en laissant les langues s'alterner automatiquement à l'écran (B3) (toutes les 3 secondes environ) :



3. quand le français apparaît, maintenir enfoncée l'icône (B1) (fig. 6) pendant quelques secondes jusqu'à l'apparition à l'écran du message : « Français programmé ».

Continuer en suivant les instructions affichées sur l'écran de l'appareil :

4. « INSÉRER BUSE À EAU » : Contrôler que la buse à eau chaude (C6) soit insérée sur le gicleur (A7) et positionner dessous un récipient (fig. 7) d'une capacité minimale de 100 ml.



5. L'écran affiche le message « EAU CHAUDE Appuyer sur OK » ;
6. Appuyer sur l'icône pour confirmer : l'appareil délivre de l'eau par la buse, puis s'éteint automatiquement.

Maintenant, la machine à café est prête pour être utilisée normalement.

Nota Bene :

- À la première utilisation de la machine, il faut faire 4-5 cafés ou 4-5 cappuccinos avant d'obtenir un résultat satisfaisant.
- Durant la préparation des 5-6 premiers cappuccinos, il est normal d'entendre un bruit d'eau en ébullition.
- Pour savourer un café encore meilleur et obtenir des performances optimales de la machine, nous conseillons d'installer le filtre adoucisseur (C4) en suivant les indications du chapitre « 13. Filtre adoucisseur ». Si le modèle n'est pas fourni avec le filtre, il est possible de le demander aux centres d'assistance agréés De'Longhi.

4. ALLUMAGE DE L'APPAREIL

Nota Bene !

- Avant d'allumer l'appareil vérifier que l'interrupteur général (A14) soit enfoncé (fig. 2).
- À chaque allumage, l'appareil effectue automatiquement un cycle de préchauffage et de rinçage qui ne peut pas être interrompu. L'appareil est prêt à l'emploi uniquement après l'exécution de ce cycle.

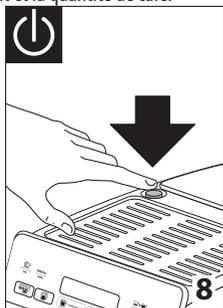
Risque de brûlures !

Durant le rinçage, un peu d'eau chaude coule des bacs verseurs de café (A8) ; elle sera récupérée dans l'égouttoir (A12) situé au-dessous. Veiller à ne pas venir en contact avec les éclaboussures d'eau.

- Pour allumer l'appareil, appuyer sur la touche (A5-fig. 8) : l'écran (B3) affiche le message « Chauffage, Veuillez patienter ».

Lorsque le chauffage est terminé, la machine affiche un autre message : « Rinçage » ; de cette façon, en plus de chauffer la

chaudière, l'appareil fait couler de l'eau chaude dans les conduits internes pour qu'ils se réchauffent. L'appareil est à température lorsque l'écran affiche le message indiquant le goût et la quantité de café.



5. ARRÊT DE L'APPAREIL

Lors de chaque arrêt, la machine effectue un rinçage automatique, au cas où un café aurait été préparé.

Risque de brûlures !

Durant le rinçage, un peu d'eau chaude coule des bacs verseurs de café (A8). Veiller à ne pas venir en contact avec les éclaboussures d'eau.

- Pour éteindre l'appareil, appuyer sur la touche (A5-fig. 8).
- L'écran (B3) affiche le message « Arrêt en cours, Veuillez patienter » : si cela est prévu, l'appareil effectue le rinçage et puis s'éteint (veille).

Nota Bene !

Si l'appareil n'est pas utilisé pendant des périodes prolongées, débrancher l'appareil du secteur :

- éteindre auparavant l'appareil en appuyant sur la touche (fig. 8) ;
- appuyer sur l'interrupteur général (A14) situé sur le côté de l'appareil (fig. 2).

Attention !

Ne jamais appuyer sur l'interrupteur général quand l'appareil est allumé.

6. RÉGLAGES DU MENU

Pour accéder au menu de programmation, appuyer sur l'icône (B2) : faire défiler les éléments du menu en appuyant sur (B4) ou (B5) (fig. 5).

6.1 Rinçage

Cette fonction permet de faire sortir de l'eau chaude par le bec verseur de café (A8) et par la buse à eau chaude (C6), si insérée, de sorte à nettoyer et chauffer le circuit interne de la machine. Placer un récipient ayant une capacité minimale de 100 ml sous les buses.

Pour activer cette fonction, procéder comme suit :

1. Appuyer sur l'icône (B2) pour entrer dans le menu ;
2. Appuyer sur (B4) ou (B5) (fig. 5) jusqu'à l'affichage sur l'écran (B3) du message "Rinçage" ;
3. Appuyer sur l'icône (B1) (fig.6) : l'écran affiche « Confirmation ? » ;

Attention ! Risque de brûlures.

Ne jamais laisser la machine sans surveillance quand de l'eau chaude est en cours de distribution.

4. Appuyer sur l'icône : au bout de quelques secondes, de l'eau chaude sort d'abord du bec verseur de café puis de la buse à eau chaude (si insérée), pour nettoyer et chauffer le circuit interne de la machine.
5. Pour arrêter le rinçage, appuyer sur n'importe quelle icône ou attendre l'arrêt automatique.

Nota Bene !

- Pour des périodes d'inutilisation supérieures à 3-4 jours, il est vivement conseillé d'effectuer, après avoir rallumé la machine, 2/3 rinçages avant de l'utiliser.
- Il est tout à fait normal, après avoir effectué cette opération, de trouver de l'eau dans le tiroir à marc de café (A13).

6.2 Détartrage

Pour les instructions concernant le détartrage, consulter le chapitre « 11. Détartrage ».

6.3 Installer le filtre

Pour les instructions concernant l'installation du filtre, consulter le chapitre « 13. Filtre adoucisseur ».

6.4 Remplacement du filtre (si installé)

Pour les instructions concernant le remplacement du filtre, consulter le paragraphe « 13.2 Remplacement du filtre ».

6.5 Régler l'heure

Pour régler l'heure sur l'écran (B3), procéder comme suit :

1. Appuyer sur l'icône (B2) pour entrer dans le menu ;
2. Appuyer sur (B4) ou (B5) (fig. 5) jusqu'à l'affichage du message « Réglage heure » ;
3. Appuyer sur l'icône (B1) (fig. 3) : les heures clignotent ;
4. Appuyer sur ou pour modifier les heures ;
5. Appuyer sur l'icône pour confirmer : les minutes clignotent ;
6. Appuyer sur ou sur pour modifier les minutes ;
7. Appuyer sur l'icône pour confirmer.

L'heure est ainsi réglée : appuyer ensuite sur l'icône pour quitter le menu.

6.6 Démarrage auto

Il est possible de programmer l'heure de démarrage automatique afin que l'appareil soit prêt à l'emploi à une certaine heure

(par exemple le matin) et afin de pouvoir immédiatement faire le café.

Nota Bene !

Pour que cette fonction s'active, l'heure doit être réglée correctement (voir par. « 6.5 Régler l'heure »).

Pour activer le démarrage automatique, procéder comme suit :

1. Appuyer sur l'icône  (B2) pour entrer dans le menu ;
2. Appuyer sur  (B4) ou  (B5) (fig. 5) jusqu'à l'affichage sur l'écran (B3) du message « Démarrage auto » ;
3. Appuyer sur l'icône  (B1) (fig. 3) : l'écran affiche « Activer ? » ;
4. Appuyer sur l'icône  pour confirmer ;
5. Appuyer sur  ou sur  pour sélectionner les heures ;
6. Appuyer sur l'icône  pour confirmer ;
7. Appuyer sur  ou sur  pour modifier les minutes ;
8. Appuyer sur l'icône  pour confirmer ;
9. Appuyer ensuite sur l'icône  pour quitter le menu.

Après avoir confirmé l'horaire, l'activation du démarrage automatique est signalée à l'écran par le symbole  qui s'affiche à côté de l'heure.

Pour désactiver la fonction :

1. Sélectionner l'option démarrage automatique dans le menu ;
 2. Appuyer sur l'icône  : l'écran affiche le message « Désactiver ? » ;
 3. Appuyer sur l'icône  pour confirmer.
- L'écran n'affiche plus le symbole .

6.7 Arrêt automatique (standby)

Il est possible de configurer l'arrêt automatique pour faire en sorte que la machine s'éteigne au bout de 15 ou 30 minutes ou bien au bout d'1, 2 ou 3 heures.

Pour programmer l'arrêt automatique, procéder comme suit :

1. Appuyer sur l'icône  (B2) pour entrer dans le menu ;
2. Appuyer sur  (B4) ou  (B5) (fig. 5) jusqu'à l'affichage sur l'écran (B3) du message « Arrêt automatique » ;
3. Appuyer sur l'icône  (B1) (fig. 6) ;
4. Appuyer sur  ou  jusqu'à l'affichage de la durée de fonctionnement souhaitée (15 ou 30 minutes, ou bien après 1, 2 ou 3 heures) ;
5. Appuyer sur l'icône  pour confirmer ;
6. Appuyer ensuite sur l'icône  pour quitter le menu.

L'arrêt automatique est ainsi reprogrammé.

6.8 Économie d'énergie

Cette fonction permet d'activer ou de désactiver le mode économie énergie. Lorsque la fonction est active, elle garantit une consommation d'énergie moindre, conformément aux normes européennes en vigueur.

Pour désactiver (ou activer) la modalité « économie énergie », procéder comme suit :

1. Appuyer sur l'icône  (B2) pour entrer dans le menu ;
2. Appuyer sur  (B4) ou  (B5) (fig. 5) jusqu'à l'affichage sur l'écran (B3) du message « Économie énergie » ;
3. Appuyer sur l'icône  (B1) (fig. 6) : l'écran affiche « Désactiver ? » (ou « Activer ? », si la fonction a été désactivée) ;
4. Appuyer sur l'icône  pour désactiver (ou activer) la modalité économie d'énergie ;
5. Appuyer ensuite sur l'icône  pour quitter le menu.

Lorsque la fonction est activée, l'écran affiche, après un moment d'inactivité, « Économie énergie ».

Nota Bene !

- En modalité d'économie d'énergie, la machine nécessite quelques secondes avant de préparer le premier café ou la première boisson au lait car elle doit chauffer.
- Pour préparer n'importe quelle boisson, appuyer sur une icône quelconque pour quitter la modalité économie d'énergie, puis appuyer sur l'icône correspondante à la boisson souhaitée.

Si le pot à lait est inséré, la fonction « économie énergie » ne s'active pas.

6.9 Réglage de la température

Pour modifier la température de l'eau utilisée pour faire le café, procéder de la façon suivante :

1. Appuyer sur l'icône  (B2) pour entrer dans le menu ;
2. Appuyer sur  (B4) ou  (B5) (fig. 5) jusqu'à l'affichage sur l'écran (B3) du message « Réglage température » ;
3. Appuyer sur l'icône  (B1) (fig. 6) ;
4. Appuyer sur  ou  jusqu'à l'affichage de la température souhaitée sur l'écran (●=basse ; ●●●●=maximum) ;
5. Appuyer sur l'icône  pour confirmer ;
6. Appuyer ensuite sur l'icône  pour quitter le menu.

6.10 Réglage de la dureté d'eau

Pour les instructions concernant le réglage de la dureté de l'eau, consulter le chapitre « 12. Programmation de la dureté de l'eau ».

6.11 Programmation de la langue

Si l'on souhaite modifier la langue de l'écran (B3), procéder comme suit :

1. Appuyer sur l'icône  (B2) pour entrer dans le menu ;
2. Appuyer sur  (B4) ou  (B5) (fig. 5) jusqu'à l'affichage sur l'écran du message « Programmer langue » ;
3. Appuyer sur l'icône  (B1) (fig. 6) ;
4. Appuyer sur  ou  jusqu'à l'affichage de la langue souhaitée sur l'écran ;

- Appuyer sur l'icône  pour confirmer ;
- L'écran affiche la confirmation de la langue installée ;
- Appuyer ensuite sur l'icône  pour quitter le menu.

6.12 Signal sonore

Cette fonction permet d'activer ou de désactiver le signal sonore que la machine émet à chaque pression sur des icônes/boutons et chaque insertion et retrait d'un accessoire. Pour désactiver ou activer à nouveau le signal sonore, procéder comme suit :

- Appuyer sur l'icône  (B2) pour entrer dans le menu ;
- Appuyer sur  (B4) ou  (B5) (fig. 5) jusqu'à l'affichage sur l'écran (B3) du message "Signal sonore" ;
- Appuyer sur l'icône  (B1) (fig. 6) : l'écran affiche « Désactiver ? » (ou « Activer ? », si désactivé) ;
- Appuyer sur l'icône  pour activer ou désactiver l'avertissement sonore ;
- Appuyer ensuite sur l'icône  pour quitter le menu.

6.13 Valeurs d'usine (réinitialisation)

Cette fonction permet de rétablir toutes les configurations du menu et toutes les programmations des quantités qui reviennent aux valeurs d'usine (mise à part la langue qui reste programmée).

Pour rétablir les valeurs d'usine, procéder de la façon suivante :

- Appuyer sur l'icône  (B2) pour entrer dans le menu ;
- Appuyer sur  (B4) ou  (B5) (fig. 5) jusqu'à l'affichage sur l'écran (B3) du message "Valeurs d'usine" ;
- Appuyer sur l'icône  (B1) (fig. 6) ;
- L'écran affiche le message « Confirmer ? » ;
- Appuyer sur l'icône  pour confirmer et quitter.

6.14 Statistiques

Cette fonction permet de visualiser les données statistiques de la machine. Pour les visualiser, procéder comme suit :

- Appuyer sur l'icône  (B2) pour entrer dans le menu ;
- Appuyer sur  (B4) ou  (B5) (fig. 5) jusqu'à l'affichage sur l'écran (B3) du message "Statistiques" ;
- Appuyer sur l'icône  (B1) (fig. 6) ;
- En appuyant sur  ou , on peut vérifier :
 - le nombre de cafés préparés ;
 - le nombre de préparations au lait distribuées ;
 - le nombre de litres d'eau total distribués ;
 - le nombre de détartrages effectués ;
 - le nombre de fois que le filtre adoucisseur a été remplacé.
- Appuyer ensuite 2 fois sur l'icône  pour quitter le menu.

7. PRÉPARATION DU CAFÉ

7.1 Sélection du goût du café

La machine est réglée en usine pour faire du café au goût normal.

Il est possible de sélectionner les goûts suivants :

Goût extra-léger

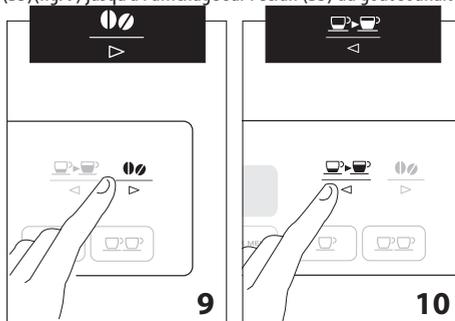
Goût léger

Goût normal

Goût fort

Goût extra-fort

Pour changer le goût, appuyer plusieurs fois sur l'icône  (B5) (fig. 9) jusqu'à l'affichage sur l'écran (B3) du goût souhaité.



7.2 Sélection de la quantité de café dans la tasse

La machine est réglée en usine pour la production de café normal. Pour sélectionner la quantité de café, appuyer sur l'icône  (B4) (fig. 10) jusqu'à l'affichage sur l'écran (B3) du message relatif à la quantité de café souhaitée :

Café sélectionné	Quantité dans la tasse (ml)
MON CAFÉ	Programmable : de ≈20 à ≈180
CAFÉ COURT	≈40
NORMAL	≈60
ALLONGÉ	≈90
EXTRA-LONG	≈120

7.3 Personnalisation de la quantité de mon café

La machine est pré-réglée en usine pour distribuer environ 30 ml de "MON CAFÉ". Pour modifier cette quantité, procéder de la façon suivante :

- Placer une tasse sous les becs verseurs de café (A8) (fig. 13).
- Appuyer sur l'icône  (B4) (fig.10) jusqu'à ce que le message "MON CAFÉ" s'affiche.
- Maintenir l'icône  (B7) enfoncée jusqu'à l'affichage sur l'écran (B3) du message « 1 MON CAFÉ Programme quantité », et la machine commence à faire couler le café ; relâcher ensuite l'icône ;

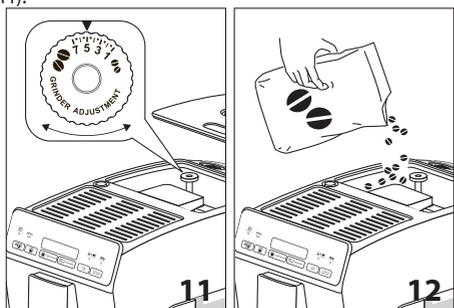
- Dès que le café atteint le niveau souhaité dans la tasse, appuyer de nouveau sur la touche ☐.

La quantité de café dans la tasse est alors programmée selon le nouveau réglage.

7.4 Réglage du moulin à café

Le moulin à café ne doit pas être réglé, du moins au début, car il est déjà préréglé en usine de sorte à obtenir une bonne distribution de café.

Toutefois, si après avoir préparé les premiers cafés, la distribution s'avère peu dense et avec peu de crème ou trop lente (au goutte à goutte), il est nécessaire d'effectuer une correction à l'aide de la poignée de réglage du degré de mouture (A21-fig. 11).



Nota Bene !

Le bouton de réglage doit être tourné uniquement pendant que le moulin est en marche.



Si le café sort trop lentement ou s'il ne sort pas du tout, tourner d'un cran dans le sens des aiguilles d'une montre vers le numéro 7.

Pour obtenir en revanche une distribution de café plus dense et améliorer l'aspect de la crème, tourner d'un cran

dans le sens inverse des aiguilles d'une montre vers le numéro 1 (pas plus d'un cran à la fois, au risque que le café sorte au goutte à goutte).

L'effet de cette correction se remarque uniquement après la préparation d'au moins 2 cafés. Si après ce réglage, le résultat souhaité n'a pas été obtenu, il est nécessaire de répéter la correction en tournant le bouton d'un autre cran.

7.5 Conseils pour un café plus chaud

Pour obtenir un café plus chaud, il est conseillé de :

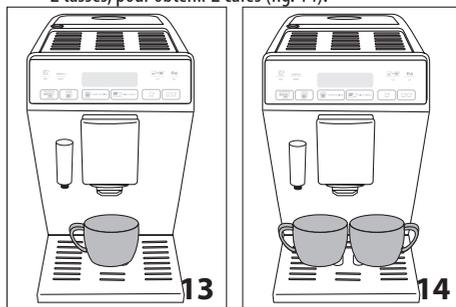
- rincer en sélectionnant la fonction « Rincer » dans le menu de programmation (voir « 6.1 Rinçage »).
- chauffer les tasses avec de l'eau chaude (utiliser la fonction eau chaude, voir chapitre « 9. Distribution d'eau chaude ») ;
- augmenter la température du café dans le menu programmation (voir par. « 6.9 Réglage de la température »).

7.6 Préparation du café avec du café en grains

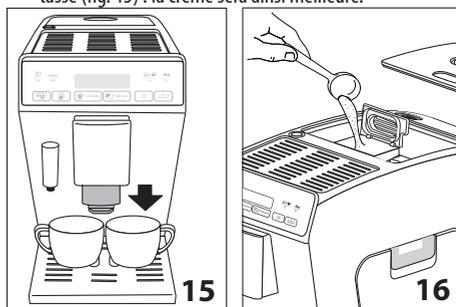
Attention !

Ne pas utiliser des grains de café verts, caramélisés ou confits, car ils peuvent se coller sur le moulin à café et le rendre inutilisable.

- Introduire le café en grains dans le bac prévu à cet effet (A3) (fig. 12).
- Positionner sous les becs verseurs de café (A8) :
 - 1 tasse, pour obtenir 1 café (fig. 13) ;
 - 2 tasses, pour obtenir 2 cafés (fig. 14).



- Baisser la buse de sorte à l'approcher le plus possible de la tasse (fig. 15) : la crème sera ainsi meilleure.



- Appuyer sur l'icône pour la distribution souhaitée (B7-1 tasse ☐ ou B8- 2 tasses ☐☐).
- La préparation commence et l'écran affiche la longueur sélectionnée et une barre de progression qui se remplit au fur et à mesure que la préparation s'effectue.

Nota Bene :

- Pendant que la machine fait le café, la distribution peut être arrêtée à tout moment en appuyant sur n'importe quelle icône.
- Dès que la distribution est terminée, pour augmenter la quantité de café dans la tasse il suffit de maintenir enfoncée (pendant 3 secondes) l'une des icônes de distribution du café (B6 ou B7).

Une fois la préparation terminée, l'appareil est prêt pour une nouvelle utilisation.

Attention !

- Pendant l'utilisation, l'écran affiche quelques messages (REMPLIR LE RÉSERVOIR, VIDER LE TIROIR À MARC, etc.) dont la signification est indiquée dans le chapitre « 15. Messages affichés à l'écran ».
- Pour obtenir un café plus chaud, consulter le paragraphe « 7.5 Conseils pour un café plus chaud ».
- Si le café sort au goutte à goutte ou s'il est trop liquide, pas assez crémeux ou trop froid, consulter les conseils indiqués dans le chapitre « 16. Résolution des problèmes ».

7.7 Préparation du café en utilisant le café pré-moulu

Attention !

- Ne jamais introduire de grains de café dans l'entonnoir (A4) de café pré-moulu, sinon la machine pourrait être endommagée.
- Ne jamais introduire le café pré-moulu avec la machine éteinte, pour éviter qu'il ne se répande à l'intérieur de la machine et qu'il ne la salisse. Dans ce cas, la machine pourrait s'abîmer.
- Ne jamais introduire plus d'une dose rase (C2), l'intérieur de la machine pourrait se salir ou l'entonnoir pourrait se boucher.



Nota Bene !

En utilisant du café pré-moulu, il est possible de préparer uniquement une tasse de café à la fois.

1. Appuyer plusieurs fois sur l'icône  (B4) (fig. 9) jusqu'à l'affichage sur l'écran (B3) de « Pré-moulu ».
2. Ouvrir le couvercle de l'entonnoir à café pré-moulu (A2).
3. S'assurer que l'entonnoir ne soit pas bouché, puis introduire une dose rase de café pré-moulu (fig. 16).
4. Placer une tasse sous les becs de la buse à café (A8) (fig. 13).
5. Appuyer sur l'icône 1 tasse  (B7).
6. La préparation commence et l'écran affiche la longueur sélectionnée et une barre de progression qui se remplit au fur et à mesure que la préparation s'effectue.

Nota Bene !

Si la modalité « Économie d'énergie » est activée, la distribution du premier café pourrait demander quelques secondes d'attente.

7.8 Préparation du café DOPPIO+ avec du café en grains

Suivre les instructions du paragraphe « 7.6 Préparation du café avec du café en grains » pour préparer la machine et appuyer sur l'icône  (B11).

7.9 Personnalisation de la quantité de café DOPPIO+

La machine est préconfigurée en usine pour faire couler environ 120ml de café DOPPIO+. Pour modifier ce choix, procéder comme suit :

1. Placer une tasse ou un verre suffisamment grand sous les becs verseurs de café (A8) (fig. 13) ;
2. Appuyer et maintenir enfoncée l'icône  (B11) jusqu'à l'affichage du message « Programmer quantité » ;
3. Relâcher l'icône  : la machine commence à faire couler le café ;
4. Dès que le café atteint la quantité souhaitée dans la tasse, appuyer de nouveau sur l'icône .

La quantité de café dans la tasse est alors programmée selon le nouveau réglage.

Nota Bene !

La quantité minimum programmable est d'environ 80ml.

La quantité maximum programmable est d'environ 160ml.

7.10 Préparation du café LONG en utilisant du café en grains

Suivre les instructions du paragraphe « 7.6 Préparation du café avec du café en grains » pour préparer la machine et appuyer sur l'icône  (B10).

7.11 Préparation du café LONG avec du café pré-moulu

1. Suivre les instructions indiquées aux points 1-2-3-4 du paragraphe « 7.7 Préparation du café en utilisant le café pré-moulu », puis appuyer sur l'icône  (B10).
2. La machine commence à faire couler du café et une barre de progression apparaît ; le message « INTRODUIRE CAFÉ PRÉ-MOULU, Appuyer sur OK » s'affiche.
3. Insérer ensuite une tasse à mesurer (C2) de café saturé prématuré et appuyer sur  (B1) (fig. 6).
4. La préparation reprend et l'appareil affiche la barre de progression qui se remplit au fur et à mesure que la préparation s'effectue.

7.12 Personnalisation de la quantité de café ALLONGÉ

La machine est pré-configurée en usine pour faire couler environ 180ml de café ALLONGÉ. Pour modifier ce choix, procéder comme suit :

1. Placer une tasse ou un verre suffisamment grand sous les becs verseurs de café (A8) (fig. 13).
2. Appuyer et maintenir enfoncée l'icône  (B10) jusqu'à l'affichage du message « Programmer quantité ».

3. Relâcher l'icône  : la machine commence à faire couler le café ;
4. Dès que le café atteint la quantité souhaitée dans la tasse, appuyer de nouveau sur l'icône .

La quantité de café dans la tasse est alors programmée selon le nouveau réglage.

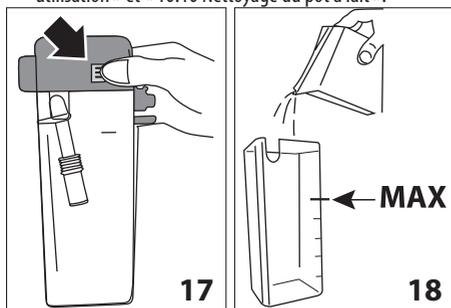
Nota Bene !

Si la programmation est effectuée avec du café pré-moulu, la machine demandera l'insertion d'une deuxième dose rase de café (C2).

8. PRÉPARATION DE BOISSONS AU LAIT

Nota Bene !

- Pour éviter d'obtenir du lait peu mousseux ou avec de grosses bulles, toujours nettoyer le couvercle (D2) du récipient à lait et le gicleur d'eau chaude (A7) comme décrit aux paragraphes « 8.5 Nettoyage du pot à lait après chaque utilisation » et « 10.10 Nettoyage du pot à lait ».

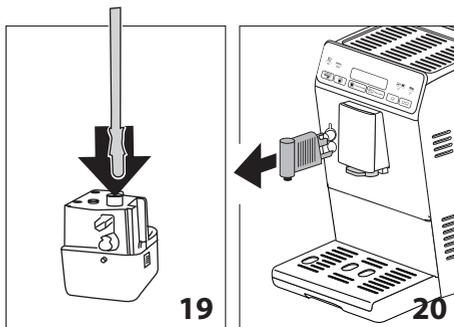


8.1 Remplir et replacer la carafe à lait

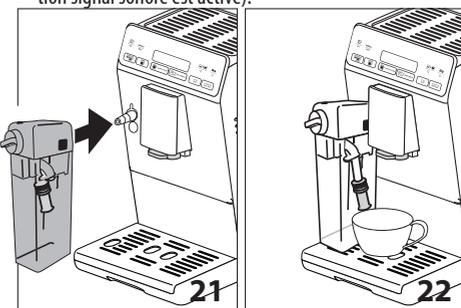
1. Enlever le couvercle (D2) en appuyant sur le bouton de décrochage (D6) et, simultanément, en le soulevant vers le haut (fig. 17) ;
2. Remplir le pot à lait (D3) avec une quantité de lait suffisante, mais sans dépasser le niveau MAX inscrit sur le pot (fig. 18). Se rappeler que chaque cran imprimé sur le côté du réservoir correspond à 100 ml de lait.

Nota Bene !

- Pour obtenir une mousse plus dense et homogène, utiliser du lait écrémé ou demi-écrémé et à la température du réfrigérateur (environ 5° C).
 - Si la modalité «économie énergie» est activée, la distribution de la boisson pourrait nécessiter quelques secondes d'attente.
3. S'assurer que le tube de prise du lait (D4) soit bien inséré dans le logement prévu sur le fond du couvercle du pot à lait (fig. 19).



4. Remettre le couvercle de la carafe à lait en place.
5. Enlever la buse à eau chaude (C6), (fig. 20).
6. Accrocher le pot à lait au gicleur (A7) (fig. 21) en le poussant à fond : la machine émet un signal sonore (si la fonction signal sonore est active).



7. Placer une tasse suffisamment grande sous les becs verseurs de café (A8) et sous le tube de sortie du lait mousseux (D5) (fig. 22) ; régler la longueur du tube de sortie du lait pour l'approcher de la tasse, en le tirant simplement vers le bas.
8. Suivre les indications reportées ci-après pour chaque fonction spécifique.

8.2 Régler la quantité de mousse

En tournant le bouton de réglage de la mousse (D1), il est possible de sélectionner la quantité de mousse de lait qui s'écoulera pendant la préparation des boissons au lait.

Position du bouton	Description	Conseillé pour...
	Pas de mousse	CAPPUCCINO / MILK (lait chaud)
	Peu de mousse	LATTE MACCHIATO / FLAT WHITE
	Max. mousse	CAPPUCCINO / MILK (lait mousseux)

8.3 Préparation du cappuccino

Sur le panneau de commande (B) se trouve l'icône  CAPPUCCINO (B9) pour préparer automatiquement le CAPPUCCINO. Pour préparer cette boisson, il suffit donc :

1. Remplir et accrocher le pot à lait (D) de la façon illustrée précédemment.
2. De tourner le bouton de réglage de la mousse (D1) située sur le couvercle du pot à lait (D2), jusqu'à la position relative à la quantité de mousse souhaitée (voir tableau précédent).
3. Appuyer sur l'icône  CAPPUCCINO : l'écran (B3) affiche le nom de la boisson et une barre de progression qui se remplit au fur et à mesure de la préparation.
4. Après quelques secondes, le lait sort du tube du lait (B5) et remplit la tasse qui se trouve au-dessous. Ensuite, la machine prépare automatiquement le café après avoir distribué le lait.

8.4 Programmation des boissons « MILK MENU »

En plus des boissons décrites, la machine prépare automatiquement CAFFELATTE, LATTE MACCHIATO, FLAT WHITE, MILK.

Pour préparer l'une de ces boissons, il suffit de :

1. Remplir et accrocher le pot à lait (D) de la façon illustrée précédemment.
2. De tourner le bouton de réglage de la mousse (D1) situé sur le couvercle du pot à lait (D2), jusqu'à la position relative à la quantité de mousse souhaitée.
3. Appuyer sur l'icône  MILK MENU (B8).
4. Appuyer sur  (B4) ou  (B5) (fig. 5) jusqu'à ce que l'indication de la boisson désirée (CAFFELATTE, LATTE MACCHIATO, FLAT WHITE, MILK) apparaisse sur l'écran (B3).
5. Appuyer sur l'icône  (B1) (fig. 6) pour commencer la distribution.
6. Après quelques secondes, le lait sort du tube du lait (D5) et remplit la tasse qui se trouve au-dessous. Pour les boissons qui le prévoient, la machine prépare automatiquement le café après avoir fait couler le lait.

Nota Bene : indications générales pour toutes les préparations à base de lait

- Pour interrompre la préparation pendant la distribution, appuyer sur n'importe quelle icône.
- Dès que la distribution est terminée, pour augmenter la quantité de lait ou de café dans la tasse, il suffit de maintenir (pendant 3 secondes) l'une des icônes relatives aux préparations à base de lait enfoncée.
- Ne pas laisser le pot à lait trop longtemps hors du réfrigérateur : plus la température du lait monte (5°C idéale), plus la qualité de la mousse baisse.

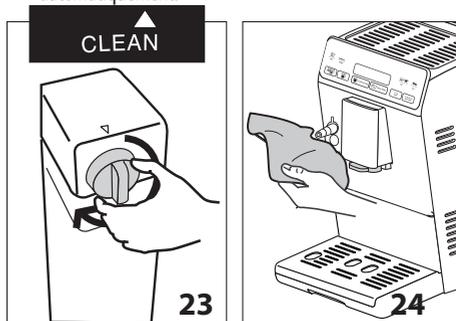
8.5 Nettoyage du pot à lait après chaque utilisation

Attention ! Risque de brûlures

Durant le nettoyage des conduits internes de la carafe à lait (D), un peu d'eau chaude et de vapeur sortent du tube à lait mousseux (D5). Veiller à ne pas venir en contact avec les éclaboussures d'eau.

Après chaque utilisation des fonctions lait, l'écran (B3) affiche le message clignotant « BOUTON SUR CLEAN ». Effectuer le nettoyage pour éliminer les résidus de lait de la façon suivante :

1. Laisser la carafe à lait (D) dans la machine (il n'est pas nécessaire de la vider) ;
2. Placer une tasse ou un autre récipient sous le tube de sortie du lait mousseux (D5) (fig. 22).
3. Positionner le bouton mousse (D1) sur « CLEAN » (fig. 23) : l'écran (B3) affiche une barre de progression qui se remplit au fur et à mesure que la préparation s'effectue et le message « Nettoyage en cours ». Le nettoyage s'interrompt automatiquement.



4. Remettre le bouton de réglage sur l'une des sélections de la mousse.
5. Enlever la carafe à lait et toujours nettoyer le gicleur à vapeur (A7) avec une éponge (fig. 24).

Nota Bene !

- Pour préparer plusieurs tasses de boissons à base de lait, nettoyer le pot à lait après la dernière préparation.
- Le lait resté dans la carafe à lait peut être conservé au réfrigérateur.
- Dans certains cas, pour effectuer le nettoyage, il faut attendre la chauffe de la machine.

8.6 Programmer la quantité de café et de lait dans la tasse pour l'icône CAPPUCCINO

La machine a été réglée en usine pour produire des quantités standard. Pour modifier ces quantités, procéder de la façon suivante :

1. Placer une tasse sous les becs verseurs de café (A8) et sous le tube de distribution du lait (D5) (fig. 22).

- Appuyer et maintenir enfoncée l'icône de  CAPPUCINO (B9) jusqu'à ce que le nom de la boisson et le "PROGRAMME LAIT" apparaissent sur l'écran (B3).
- Relâcher l'icône. La machine commence à distribuer le lait.
- Dès que le lait dans la tasse atteint la quantité souhaitée, appuyer de nouveau sur l'icône.
- La machine arrête de faire couler le lait et, si la préparation le prévoit, après quelques secondes elle commence à faire couler le café : l'écran affiche le nom de la boisson et « PROGRAMME CAFÉ ».
- Dès que le café atteint la quantité souhaitée dans la tasse, appuyer de nouveau sur l'icône. La distribution du café s'interrompt.

La machine est maintenant reprogrammée selon les nouvelles quantités de lait et de café.

8.7 Programmer la quantité de café et de lait dans la tasse pour les boissons de l'icône MILK MENU

La machine a été réglée en usine pour produire des quantités standard. Pour modifier ces quantités, procéder de la façon suivante :

- Appuyer sur l'icône du  MILK MENU (B8).
- Appuyer sur  (B4) ou  (B5) (fig. 5) jusqu'à l'affichage sur l'écran (B3) du message relatif à la boisson que l'on souhaite programmer (CAFFELATTE, LATTE MACCHIATO, FLAT WHITE, MILK).
- Appuyer et maintenir enfoncée l'icône  (B1) (fig. 6) jusqu'à l'apparition du nom de la boisson et le "PROGRAMME LAITI" apparaissent sur l'écran.
- Relâcher l'icône. La machine commence à distribuer le lait.
- Dès que le lait dans la tasse atteint la quantité souhaitée, appuyer sur l'icône .
- La machine arrête de faire couler le lait et, si la préparation le prévoit, après quelques secondes elle commence à faire couler le café : l'écran affiche le nom de la boisson et « PROGRAMME CAFE ».
- Dès que le café atteint la quantité souhaitée dans la tasse, appuyer de nouveau sur l'icône . La distribution du café s'interrompt.

La machine est maintenant reprogrammée selon les nouvelles quantités de lait et de café.

9. DISTRIBUTION D'EAU CHAUDE

Attention ! Risque de brûlures.

Ne jamais laisser la machine sans surveillance quand de l'eau chaude est en cours de distribution.

Nota Bene !

Si le mode « Économie énergie » est activé, la sortie d'eau chaude pourrait nécessiter quelques secondes d'attente.

- Contrôler que la buse d'eau chaude (C6) soit correctement accrochée (fig. 7).
- Placer un récipient sous la buse (le plus près possible afin d'éviter les éclaboussures).
- Appuyer sur l'icône  (B1). L'écran (B3) affiche le message « EAU CHAUDE » ainsi qu'une barre de progression qui se remplit au fur et à mesure que la préparation s'effectue.
- La machine fait couler environ 250 ml d'eau chaude puis interrompt automatiquement la distribution. Pour interrompre manuellement la distribution d'eau chaude, appuyer de nouveau sur l'icône .

9.1 Modifier la quantité d'eau distribuée automatiquement

La machine a été programmée en usine pour faire sortir automatiquement environ 250 ml d'eau chaude. Pour modifier cette quantité, procéder de la façon suivante :

- Placer un récipient (fig. 7) sous la buse à eau chaude (C6).
- Appuyer et maintenir enfoncée l'icône  (B1) jusqu'à l'affichage sur l'écran (B3) du message « EAU CHAUDE Programme Quantité » ; puis relâcher l'icône .
- Quand l'eau chaude atteint le niveau souhaité dans la tasse, appuyer de nouveau sur l'icône .

La machine est maintenant reprogrammée selon les nouvelles quantités.

10. NETTOYAGE

10.1 Nettoyage de la machine

Les pièces suivantes de la machine doivent être nettoyées périodiquement :

- circuit interne de la machine ;
- tiroir à marc de café (A13),
- l'égouttoir (A12) et le bac de récupération de condensation (A9) ;
- réservoir d'eau (A18),
- becs verseurs de café (A8),
- entonnoir pour introduction de café pré-moulu (A2),
- l'infuseur (A17), accessible après avoir ouvert le volet de service (A16),
- panneau de contrôle (B)
- pot à lait (D)
- gicleur eau chaude/vapeur (A7)

Attention !

- Pour le nettoyage de la machine, ne pas utiliser de solvants, de nettoyeurs abrasifs ou de l'alcool. Avec les super-automatiques De'Longhi, il n'est pas nécessaire d'utiliser d'adjuvants chimiques pour le nettoyage de la machine.
- Aucune partie de l'appareil ne peut être lavée au lave-vaisselle, à l'exception du pot à lait (D).

- Ne pas utiliser d'objets métalliques pour retirer les incrustations ou les dépôts de café car ils pourraient rayer les surfaces en métal ou en plastique.

10.2 Nettoyage du circuit interne de la machine

Pour des périodes d'inutilisation supérieures à 3/4 jours, il est vivement conseillé, avant de l'utiliser, d'allumer la machine et de faire :

- 2/3 rinçages en appuyant sur (voir paragraphe « 6.1 Rinçage ») ;
- de l'eau chaude, pendant quelques secondes (chapitre « 9. Distribution d'eau chaude »).

Nota Bene :

Il est tout à fait normal, après avoir effectué ce nettoyage, de trouver de l'eau dans le tiroir à marc de café (A13).

10.3 Nettoyage du tiroir à marc de café

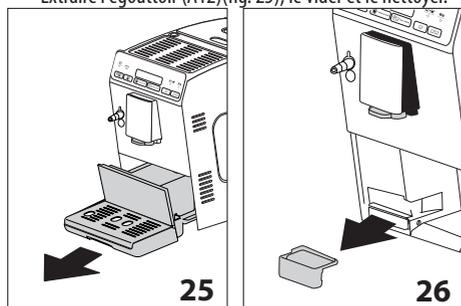
Lorsque l'écran (B3) affiche le message « VIDER LE BAC RÉCUPÉRATEUR DE MARCS DE CAFÉ », il faut le vider et le nettoyer. Tant que le tiroir à marc (A13) n'est pas nettoyé, la machine ne peut pas faire de café. L'appareil signale la nécessité de vider le bac récupérateur de marcs même s'il n'est pas plein, si 72 heures se sont écoulées après la première préparation effectuée (pour que le décompte des 72 heures soit correctement effectué, la machine ne doit jamais être éteinte avec l'interrupteur général).

Attention ! Risque de brûlures

Après la distribution de plusieurs cappuccinos à la suite, le plateau métallique d'appui pour les tasses (A10) devient chaud. Attendre qu'il refroidisse avant de le toucher, et le saisir uniquement par l'avant.

Pour effectuer le nettoyage (avec la machine allumée) :

- Extraire l'égouttoir (A12) (fig. 25), le vider et le nettoyer.



- Vider et nettoyer soigneusement le tiroir à marc (A13) en prenant soin de retirer tous les résidus qui peuvent se déposer au fond : le pinceau fourni (C2) est doté d'une brosse adaptée à cette opération.
- Contrôler le bac de récupération de la condensation (A9) et, s'il est plein, le vider (fig. 26).

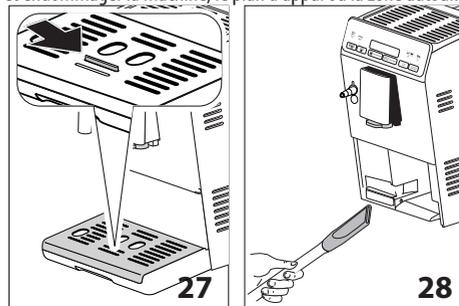
Attention !

Pour extraire l'égouttoir, il est obligatoire de toujours vider le bac à marcs de café même s'il est peu rempli. Si cette opération n'est pas effectuée, lors de la préparation des cafés suivants, le bac récupérateur de marcs de café peut se remplir plus que prévu et obstruer la machine.

10.4 Nettoyage de l'égouttoir et du bac de récupération de la condensation

Attention !

L'égouttoir (A12) est doté d'un flotteur (rouge) (A11) qui indique le niveau d'eau présent (fig. 27). Avant que cet indicateur ne commence à dépasser du plateau d'appui pour tasses (A10), il faut vider le bac et le nettoyer, autrement l'eau peut déborder et endommager la machine, le plan d'appui ou la zone autour.



Pour retirer l'égouttoir :

1. Extraire l'égouttoir et le tiroir à marc de café (A13) (fig. 25) ;
2. Vider l'égouttoir et le tiroir à marc de café, puis les laver ;
3. Contrôler le récipient de récupération de la condensation (A9) et, s'il est plein, le vider.
4. Remettre en place l'égouttoir ainsi que le tiroir à marc de café.

10.5 Nettoyage interne de la machine

Risque de décharges électriques !

Avant de réaliser les opérations de nettoyage des parties internes, la machine doit être éteinte (voir « 5. Arrêt de l'appareil ») et débranchée du secteur. Ne jamais plonger la machine dans l'eau.

1. Contrôler régulièrement (environ une fois par mois) que l'intérieur de la machine (accessible une fois l'égouttoir enlevé (A12)) n'est pas sale. Si nécessaire, retirer les dépôts de café à l'aide du pinceau fourni (C2) et d'une éponge.
2. Aspirer tous les résidus à l'aide d'un aspirateur (fig. 28).

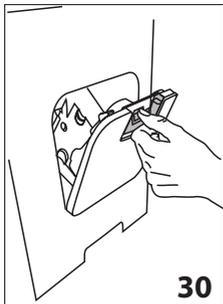
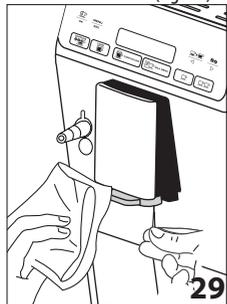
10.6 Nettoyage du réservoir d'eau

1. Nettoyer régulièrement (environ une fois par mois) et à chaque remplacement du filtre adoucisseur (C4) (si prévu) le réservoir d'eau (A18) à l'aide d'un chiffon humide et d'un peu de nettoyant doux.

- Retirer le filtre (si présent) et le rincer à l'eau claire.
- Réinsérer le filtre (si prévu), remplir le réservoir avec de l'eau fraîche et réinsérer le réservoir.
- (Modèles avec filtre adoucisseur uniquement) Faire couler environ 100 ml d'eau chaude pour réactiver le filtre.

10.7 Nettoyage des becs verseurs de café

- Nettoyer périodiquement les becs verseurs de café (A8) à l'aide d'une éponge ou d'un chiffon (fig. 29).
- Contrôler que les trous des becs verseurs de café ne soient pas bouchés. Si nécessaire, retirer les dépôts de café à l'aide d'un cure-dent (fig. 29).



10.8 Nettoyage de l'entonnoir pour l'introduction du café pré-moulu

Contrôler périodiquement (environ une fois par mois) que l'entonnoir pour l'introduction du café (A4) pré-moulu n'est pas bouché. Si nécessaire, enlever les dépôts de café à l'aide du pinceau (C5) fourni.

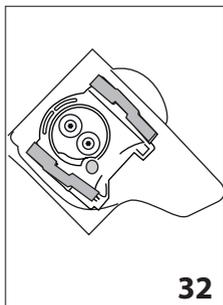
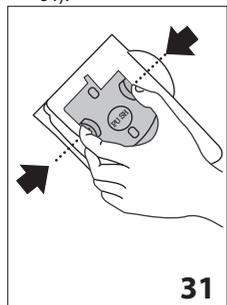
10.9 Nettoyage de l'infuseur

L'infuseur (A17) doit être nettoyé au moins une fois par mois.

Attention !

L'infuseur ne peut pas être extrait quand la machine est allumée.

- S'assurer que la machine a correctement effectué l'arrêt (voir « 5. Arrêt de l'appareil »).
- Ouvrir le volet infuseur (A16) (fig. 30) situé sur le côté droit.
- Pousser vers l'intérieur les deux boutons de décrochage tout en tirant l'infuseur vers l'extérieur pour l'extraire (fig. 31).



- Plonger pendant environ 5 minutes l'infuseur dans l'eau puis le rincer sous le robinet.

Attention !

RINCER UNIQUEMENT À L'EAU

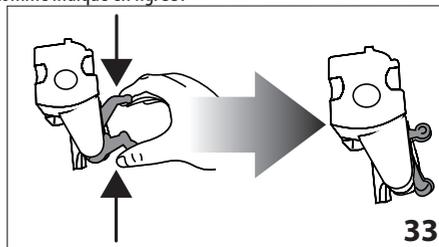
PAS DE NETTOYANTS - PAS DE LAVE-VAISSELLE

Nettoyer l'infuseur sans utiliser de nettoyeurs, il pourrait s'abîmer.

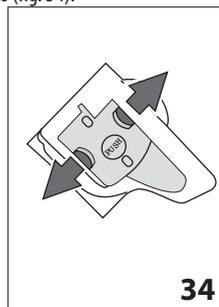
- À l'aide du pinceau (C2), nettoyer les éventuels résidus de café sur le logement de l'infuseur, visibles par le volet infuseur.
- Après le nettoyage, remettre l'infuseur en place en l'enfilant dans le support (fig. 32) ; puis appuyer sur l'inscription PUSH jusqu'au « clic » d'accrochage.

Nota Bene !

Si l'infuseur est difficile à insérer, il est nécessaire (avant l'insertion) de le mettre à la bonne taille en appuyant sur les leviers comme indiqué en fig. 33.



- Une fois inséré, s'assurer que les deux boutons rouges se soient levés (fig. 34).



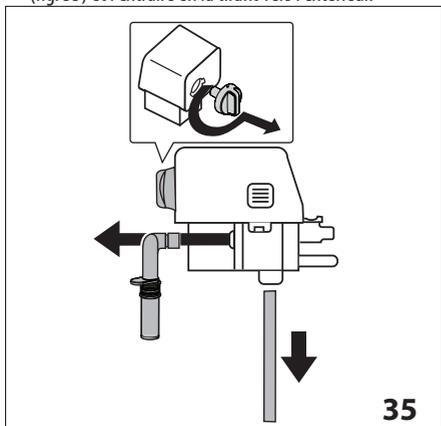
- Fermer le volet infuseur.

10.10 Nettoyage du pot à lait

Pour que le mousser à lait fonctionne bien, nettoyer la carafe à lait (D) de la façon décrite ci-après, tous les deux jours :

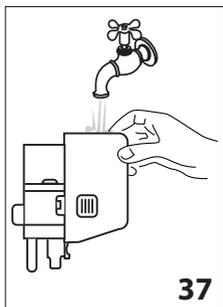
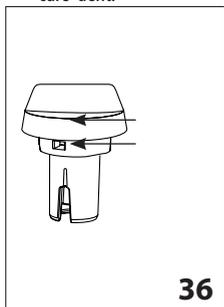
- Enlever le couvercle (D2) en appuyant sur le bouton de déverrouillage (D6) et, simultanément, en le soulevant du haut (fig. 17).
- Retirer le tube de distribution du lait (D5) et le tube de prise (D4) (fig. 35).

3. Tourner dans le sens inverse des aiguilles d'une montre le bouton de réglage de la mousse (D1) jusqu'à « INSERT » (fig. 35) et l'extraire en la tirant vers l'extérieur.



4. Laver soigneusement tous les composants à l'eau chaude et avec un nettoyant doux. Tous les composants peuvent être lavés au lave-vaisselle, à condition de les placer dans le panier supérieur.

Faire particulièrement attention à ce qu'il n'y ait pas de résidus de lait sur le creux et le tube situés sous le bouton (fig. 36) : éventuellement raclez le tube à l'aide d'un cure-dent.



5. Rincer l'intérieur du logement de le bouton de réglage de la mousse à l'eau courante (fig. 37).
6. Vérifier également que le tube de prise et le tube de distribution du lait ne soient pas bouchés par des résidus de lait.
7. Remonter le bouton en l'insérant au niveau de «INSERT», le tube de distribution et le tube de prise du lait.
8. Remettre le couvercle de la carafe à lait en place.

10.11 Nettoyage du gicleur à eau chaude/vapeur

Nettoyer le gicleur (A7) après chaque préparation de lait à l'aide d'une éponge, en éliminant les résidus de lait déposés sur les joints (fig. 24).

11. DÉTARTRAGE

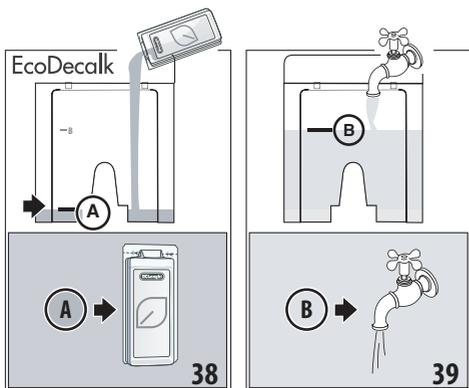
Détartrer la machine quand l'écran (B3) affiche le message (clignotant) « DÉTARTRE »

Attention !

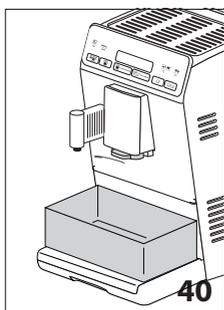
- Avant l'utilisation, lire les instructions et l'étiquette du détartrant reportées sur l'emballage du détartrant.
- Il est recommandé d'utiliser exclusivement du détartrant De'Longhi. L'utilisation de détartrants non appropriés, ainsi que le détartrage non régulièrement effectué, peut entraîner l'apparition de défauts non couverts par la garantie du producteur.
- Le détartrant peut endommager les surfaces délicates. Si le produit est renversé accidentellement, essuyer immédiatement.

Pour effectuer le détartrage	
Détartrant	Détartrant De'Longhi
Récipient	Capacité conseillée : 1,4l
Temps	~45min

1. Allumer la machine et attendre qu'elle soit prête à l'emploi ;
2. Entrer dans le menu en appuyant sur l'icône (B2).
3. Appuyer sur (B4) ou (B5) (fig. 5) jusqu'à ce que l'élément « Décalcification » s'affiche.
4. Sélectionner en appuyant sur l'icône (B1) (fig. 6) : l'affichage affiche « Confirmer ? ». Appuyer sur l'icône pour confirmer.
5. L'affichage indique « VIDER ÉGOUTTOIR » en alternance avec « Verser détartrant » et avec « RETIRER LE FILTRE » (uniquement si le filtre est présent), appuyer sur « OK » ;
6. Vider complètement le réservoir d'eau A18 (fig.3) et retirer, si présent, le filtre adoucisseur (C4) ; vider ensuite le bac d'égouttement (A12) (fig.25) et le récipient inférieur (A13) et les réinsérer .
7. Verser dans le réservoir d'eau le détartrant jusqu'au niveau **A** (correspondant à un paquet de 100ml) imprimé à l'arrière du réservoir (fig.38) ; ajouter ensuite de l'eau (un litre) jusqu'au niveau **B** (fig. 39) ; remettre le réservoir d'eau en place.



8. Placer un récipient vide ayant une capacité minimale de 1,4 litres (fig. 40) sous les buses à café (A8) et à eau chaude (C6).



Attention ! Risque de brûlures

De l'eau chaude contenant des acides s'écoule des buses. Éviter tout contact avec cette solution.

9. Appuyer sur l'icône pour confirmer l'introduction de la solution détartrante : l'écran affiche "Machine en détartrage" et le programme de détartrage démarre. Le liquide détartrant sort aussi bien par le bec verseur de café que par la buse à eau chaude en effectuant automatiquement, et par intervalles, toute une série de rinçages pour enlever les résidus de calcaire qui se trouvent à l'intérieur de la machine à café ;

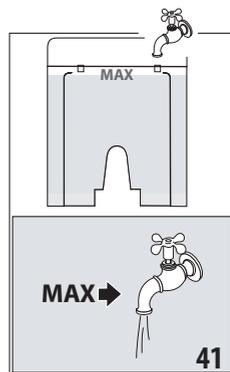
Attention ! Risque de brûlures.

Ne jamais laisser la machine sans surveillance quand de l'eau chaude est en cours de distribution.

Après environ 25 minutes, l'écran affiche le message « RINÇAGE », qui s'alterne avec « REMPLIR RESERVOIR ».

10. L'appareil est maintenant prêt pour un processus de rinçage avec de l'eau fraîche. Vider le récipient utilisé pour recueillir la solution détartrante et extraire le réservoir d'eau, le vider, le rincer à l'eau courante, le remplir jusqu'au niveau MAX avec de l'eau fraîche (fig. 41) et l'in-

sérer dans la machine : l'écran affiche « RINÇAGE, Appuyer sur OK » ;



11. Vider le récipient utilisé pour recueillir la solution détartrante et la placer vide sous les distributeurs de café et d'eau chaude (fig. 40).
12. Appuyer sur l'icône pour commencer le rinçage : l'eau chaude sort des distributeurs de café et d'eau et le message « RINÇAGE, veuillez patienter » apparaît sur l'écran ;
13. Lorsque le réservoir à eau s'est entièrement vidé, l'écran affiche le message « RINÇAGE » alterné avec « REMPLIR LE RÉSERVOIR » (et à « REMETTRE FILTRE » s'il a été précédemment enlevé) : vider le récipient utilisé pour récupérer l'eau de rinçage ;
14. Extraire le réservoir à eau, (réinsérer le filtre si enlevé précédemment) remplir le réservoir jusqu'au niveau MAX avec de l'eau fraîche et l'insérer dans la machine : l'écran affiche « RINÇAGE, appuyer sur OK » ;
15. Après l'avoir vidé, positionner sous la buse à eau chaude le récipient utilisé pour collecter l'eau de rinçage (fig.40) ;
16. Appuyer sur l'icône pour redémarrer le rinçage : l'appareil ne reprend le rinçage qu'à partir du distributeur d'eau et le message « RINÇAGE Attendez s'il vous plaît » apparaît sur l'écran ;
17. À la fin, l'écran affiche le message « Rinçage terminé, Appuyer sur OK » ;
18. Appuyer sur l'icône : l'écran affiche le message « REMPLIR LE RÉSERVOIR » ;
19. Vider l'égouttoir, extraire et remplir le réservoir d'eau fraîche jusqu'au niveau MAX et le remettre dans la machine.

L'opération de détartrage est ainsi terminée.

Nota Bene !

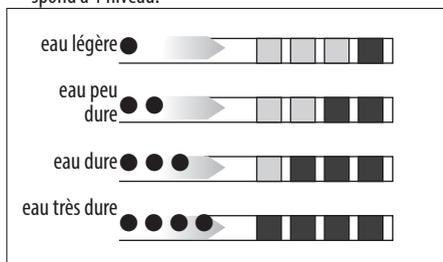
- Si le cycle de détartrage ne se termine pas correctement (ex. coupure de courant), nous conseillons de répéter le cycle ;
- Il est tout à fait normal, après avoir effectué le détartrage, de trouver de l'eau dans le tiroir à marcs (A13).

12. PROGRAMMATION DE LA DURETÉ DE L'EAU

Le message DÉTARTREZ s'affiche uniquement après une période de fonctionnement préréglée qui dépend de la dureté de l'eau. La machine est préconfigurée en usine sur le niveau de dureté 4. Il est possible de programmer la machine en fonction de la dureté réelle de l'eau courante dans les différentes régions, en rendant ainsi l'opération de détartrage moins fréquente.

12.1 Mesure de la dureté de l'eau

1. Retirer de son emballage la bande réactive (C1) « TOTAL HARDNESS TEST » fournie avec les instructions en langue anglaise.
2. Plonger entièrement la bande réactive dans un verre d'eau pendant environ une seconde.
3. Extraire la bande de l'eau et la secouer légèrement. Après une minute, 1, 2, 3 ou 4 petits carrés rouges se forment, en fonction de la dureté de l'eau ; chaque petit carré correspond à 1 niveau.



12.2 Réglage de la dureté de l'eau

1. Appuyer sur l'icône (B2) pour entrer dans le menu.
2. Appuyer sur (B4) ou (B5) (fig. 5) jusqu'à sélectionner l'option « Dureté de l'eau ».
3. Confirmer la sélection en appuyant sur l'icône (B1) (fig. 6).
4. Appuyer sur ou et définir le niveau détecté par la bande réactive (voir fig. du paragraphe précédent).
5. Appuyer sur l'icône pour confirmer le réglage.
6. Appuyer sur l'icône pour quitter le menu.

La machine est maintenant reprogrammée selon le nouveau réglage de la dureté de l'eau.

13. FILTRE ADOUCISSEUR

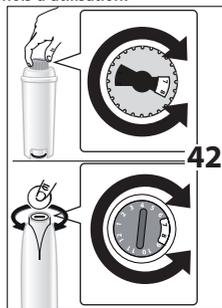
Certains modèles sont dotés d'un filtre adoucisseur (C4) : si votre modèle n'en est pas doté, nous vous conseillons de l'acheter auprès des centres d'assistance agréés De'Longhi.

Pour une utilisation correcte du filtre, suivre les instructions indiquées ci-après.

13.1 Installation du filtre

1. Retirer le filtre (C4) de l'emballage.

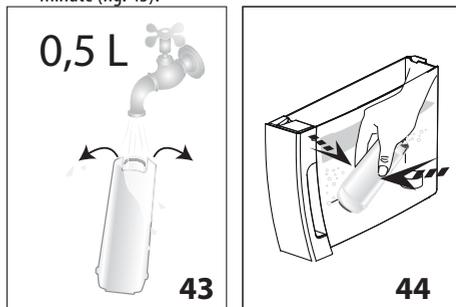
2. Tourner le disque du dateur (fig. 42) afin de visualiser les 2 prochains mois d'utilisation.



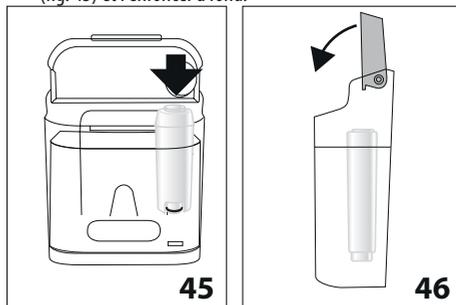
Nota Bene

le filtre a une durée de deux mois si l'appareil est utilisé normalement ; en revanche, si la machine n'est pas utilisée tout en ayant le filtre installé, celui-ci a une durée de 3 semaines maximum.

3. Pour activer le filtre, faire couler de l'eau du robinet dans l'orifice du filtre comme indiqué sur la figure, jusqu'à ce que l'eau sorte par les ouvertures latérales pendant plus d'une minute (fig. 43).



4. Extraire le réservoir (A18) de la machine et le remplir d'eau.
5. Insérer le filtre à l'intérieur du réservoir et le plonger complètement pendant une dizaine de secondes, en l'inclinant et en appuyant légèrement dessus afin de permettre aux bulles d'air de sortir (fig. 44).
6. Insérer le filtre dans le logement prédéfini à cet effet (A19) (fig. 45) et l'enfoncer à fond.



7. Réinsérer le réservoir dans la machine, puis fermer le réservoir avec le couvercle (fig. 46).

Après avoir installé le filtre il faut en signaler la présence à la machine.

8. Appuyer sur l'icône  (B2) pour entrer dans le menu ;
9. Appuyer sur  (B4) ou  (B5) (fig. 5) jusqu'à l'affichage sur l'écran (B3) du message "Installer filtre".
10. Appuyer sur l'icône  (B1) (fig. 6).
11. L'écran affiche le message « Activer ? ».
12. Appuyer sur l'icône  pour confirmer la sélection : l'écran affiche « EAU CHUDE Appuyer sur OK ».
13. Placer un récipient (capacité min. 500 ml) (fig. 7) sous le bec verseur d'eau chaude (C6).
14. Appuyer sur l'icône  pour confirmer la sélection : l'appareil commence à faire couler de l'eau et l'écran affiche le message « Veuillez patienter ».
15. Après avoir complété l'opération, l'appareil revient automatiquement en mode "Café prêt".

Le filtre est maintenant activé et il est possible de continuer à utiliser la machine.

13.2 Remplacement du filtre

Lorsque l'écran (B3) affiche le message « REMPLACER FILTRE », ou quand deux mois se sont écoulés (voir dateur), ou bien si l'appareil n'est pas utilisé pendant 3 semaines, il faut remplacer le filtre :

1. Extraire le réservoir (A18) et le filtre usé (C4) ;
2. Sortir le nouveau filtre de l'emballage et procéder comme illustré aux points 2-3-4-5-6-7 du paragraphe précédent.
3. Placer un récipient (capacité min. 500 ml) sous la buse à eau chaude (C6).
4. Appuyer sur l'icône  (B2) pour entrer dans le menu ;
5. Appuyer sur  (B4) ou  (B5) (fig. 5) jusqu'à l'affichage sur l'écran (B3) du message "Remplacer filtre".
6. Appuyer sur l'icône  (B1) (fig. 6) ;
7. L'écran affiche le message « Confirmer ? » ;
8. Appuyer sur l'icône  pour confirmer la sélection ;
9. L'écran affiche l'inscription « EAU CHAUDE Appuyer sur OK » ;
10. Appuyer sur l'icône  pour confirmer la sélection : l'appareil commence à faire couler de l'eau et l'écran affiche le message « Veuillez patienter ».
11. Dès que la distribution est terminée, l'appareil revient automatiquement à « Café prêt ».

Le nouveau filtre est maintenant activé et il est possible de continuer à utiliser la machine.

13.3 Enlever le filtre

Pour continuer à utiliser l'appareil sans filtre (C4) il faut l'enlever et le signaler à la machine. Procéder de la manière suivante :

1. Retirer le réservoir (A18), retirer le filtre et réinsérer le réservoir dans la machine ;
2. Appuyer sur l'icône **MENU/ESC** (B2) pour entrer dans le menu ;
3. Appuyer sur  (B4) ou  (B5) (fig. 5) jusqu'à l'affichage sur l'écran (B3) du message « Installer filtre, Activer » ;
4. Appuyer sur l'icône  (B1) (fig. 6) ;
5. L'écran affiche le message « Désactiver ? » ;
6. Appuyer sur l'icône  pour confirmer et sur la touche **MENU/ESC** pour quitter le menu.

14. DONNÉES TECHNIQUES

Tension :	220-240 V ~ 50/60 Hz max. 10A
Puissance absorbée :	1450W
Pression :	1,5MPa (15 bars)
Capacité max. réservoir d'eau :	1,4l
Dimensions LxPxH :	195x480x340 mm
Longueur du cordon :	1750 mm
Poids :	9,7 kg
Capacité max. du réservoir à grains :	200 g

15. MESSAGES AFFICHÉS À L'ÉCRAN

MESSAGE AFFICHÉ	CAUSE POSSIBLE	SOLUTION
REEMPLIR LE RÉSERVOIR	L'eau dans le réservoir (A18) est insuffisante.	Remplir le réservoir à eau et/ou l'insérer correctement, en l'enfonçant au maximum jusqu'à son accrochage.
VIDER LE TIROIR À MARC	Le tiroir à marc (A13) de café est plein.	Vider le tiroir à marc, l'égouttoir (A12) et effectuer le nettoyage, puis les réinsérer. Important : lors de l'extraction de l'égouttoir, il est obligatoire de toujours vider le tiroir à marc de café même s'il est peu rempli. Si cette opération n'est pas effectuée, lors de la préparation des cafés suivants, le tiroir à marc de café peut se remplir plus que prévu et obstruer la machine.
MOUTURE TROP FINE RÉGLER LE MOULIN	La mouture est trop fine et le café sort par conséquent trop lentement ou ne sort pas du tout.	Répéter la distribution du café et tourner d'un cran dans le sens des aiguilles d'une montre vers le numéro 7 le bouton de réglage de la mouture (A21) (fig. 13) pendant que le moulin à café est en marche. Si après avoir fait au moins 2 cafés, la distribution est encore trop lente, répéter la correction en tournant le bouton de réglage d'un autre cran (voir par. « 7.4 Réglage du moulin à café »). Si le problème persiste, vérifier que le réservoir à eau (A18) soit inséré à fond.
	En présence du filtre adoucisseur (C4) une bulle d'air a pu être relâchée à l'intérieur du circuit et en a bloqué la distribution.	Insérer la buse à eau chaude (C6) dans la machine et débiter un peu d'eau jusqu'à ce que le flux soit régulier.
INSÉRER LE BAC À MARC DE CAFÉ	Après le nettoyage le tiroir à marc n'a pas été inséré (A13).	Extraire l'égouttoir (A12) et insérer le tiroir à marc de café.
INTRODUIRE LE CAFÉ PRÉ-MOULU	La fonction « café prémoulu » a été sélectionnée mais aucun café prémoulu n'a été versé dans l'entonnoir (A4).	Introduire le café pré-moulu dans l'entonnoir (fig. 16) ou dé-sélectionner la fonction pré-moulu.
DÉTARTRE	Indique qu'il est nécessaire de détartrer la machine.	Il est nécessaire d'effectuer au plus tôt le programme de détartrage décrit dans le chapitre « 11. Détartrage ».
RÉDUIRE DOSE CAFÉ	Trop de café a été utilisé.	Sélectionner un goût plus léger en appuyant sur l'icône  (B5) (fig. 9) ou diminuer la quantité de café pré-moulu.
REEMPLIR LE RÉSERVOIR DE GRAINS	Le café en grains est terminé.	Remplir le réservoir de grains (A3) (fig. 12).
	L'entonnoir (A4) pour le café pré-moulu est bouché.	Vider l'entonnoir à l'aide du pinceau (C2), de la façon décrite dans le par. « 10.8 Nettoyage de l'entonnoir pour l'introduction du café pré-moulu ».
→		

MESSAGE AFFICHÉ	CAUSE POSSIBLE	SOLUTION
INSÉRER LE GROUPE INFUSEUR	Après le nettoyage, l'infuseur (A17) n'a pas été réinséré.	Insérer l'infuseur de la façon décrite dans le par. « 10.9 Nettoyage de l'infuseur ».
ALARME GÉNÉRALE	L'intérieur de la machine est très sale.	Nettoyer soigneusement la machine de la façon décrite dans le chapitre « 10. Nettoyage ». Si après le nettoyage, la machine affiche encore le message, s'adresser à un centre d'assistance.
CIRCUIT VIDE, REMPLIR CIRCUIT EAU CHAUDE Appuyer sur OK	Le circuit hydraulique est vide	Appuyer sur  (B1) et faire couler l'eau par la buse (C6) jusqu'à obtenir un débit régulier. Si le problème persiste, vérifier que le réservoir à eau soit inséré à fond.
REPLACER FILTRE	Le filtre adoucisseur (C4) est usagé.	Remplacer le filtre ou le retirer en suivant les instructions du chapitre « 13. Filtre adoucisseur ».
BOUTON SUR CLEAN	Juste après la distribution du lait, il est nécessaire d'effectuer le nettoyage des tuyaux internes du pot à lait (D).	Tourner le bouton de réglage de la mousse (D1) sur CLEAN (fig. 23).
INSÉRER LA BUSE À EAU	La buse à eau (C6) n'est pas insérée ou est mal insérée	Insérer la buse à eau à fond.
INSÉRER LA CARAFE À LAIT	Le pot à lait (D) n'est pas inséré correctement.	Insérer le pot à lait à fond.

16. RÉOLUTION DES PROBLÈMES

Ci-après sont énumérés certains dysfonctionnements possibles.

Si le problème ne peut pas être résolu de la façon décrite, il faut contacter l'Assistance Technique.

PROBLÈME	CAUSE POSSIBLE	SOLUTION
Le café n'est pas chaud.	Les tasses n'ont pas été préchauffées.	Chauffer les tasses en les rinçant avec de l'eau chaude (N.B. il est possible d'utiliser la fonction eau chaude).
	Les circuits intérieurs se sont refroidis car 2/3 minutes se sont écoulées depuis le dernier café.	Avant de faire le café, chauffer l'infuseur avec un rinçage (voir par. « 6.1 Rinçage »).
	La température du café réglée est trop basse.	Régler à partir du menu une température de café plus élevée (voir par. « 6.9 Réglage de la température »).
Le café est trop liquide ou n'a pas assez de crème.	Le café est moulu trop grossièrement.	Tourner le bouton de réglage de la mouture (A21) d'un cran vers le numéro 1 dans le sens inverse des aiguilles d'une montre, pendant que le moulin à café est en marche (fig. 11). Procéder un cran à la fois jusqu'à l'obtention d'une distribution satisfaisante. L'effet est visible uniquement après la distribution de 2 cafés (voir par. « 7.4 Réglage du moulin à café »).
	Le café n'est pas approprié.	Utiliser du café pour machines à café espresso.



PROBLÈME	CAUSE POSSIBLE	SOLUTION
Le café sort trop lentement ou bien au goutte à goutte.	Le café est moulu trop finement.	Tourner le bouton de réglage de la mouture (A21) d'un cran dans le sens des aiguilles d'une montre, vers le numéro 7 pendant que le moulin à café est en marche (fig. 11). Procéder un cran à la fois jusqu'à l'obtention d'une distribution satisfaisante. L'effet est visible uniquement après la distribution de 2 cafés (voir par. « 7.4 Réglage du moulin à café »).
Le café ne sort pas de l'un ou des deux becs de la buse.	Des becs de distribution de café (A8) sont bouchés.	Nettoyer les becs à l'aide d'un cure-dent (fig. 29).
L'appareil ne s'allume pas	Le connecteur du cordon d'alimentation (C7) n'est pas bien inséré.	Insérer le connecteur à fond dans son logement (A15) à l'arrière de l'appareil (fig. 1).
	La fiche n'est pas branchée sur la prise.	Brancher la fiche sur la prise (fig. 1)
	L'interrupteur général (A14) n'est pas allumé.	Appuyer sur l'interrupteur général (fig. 2).
L'infuseur ne peut pas être extrait	L'arrêt n'a pas été effectué correctement	Arrêter la machine en appuyant sur la touche  (A5) (voir chap. « 5. Arrêt de l'appareil »).
Le lait ne sort pas du tube de distribution	Le couvercle du pot à lait (D2) est sale	Nettoyer le couvercle de la carafe à lait de la façon décrite dans le par. « 8.5 Nettoyage du pot à lait après chaque utilisation » et « 10.10 Nettoyage du pot à lait ».
Le lait contient des grosses bulles, sort par jets du tube de distribution du lait ou est peu mousseux	Le lait n'est pas suffisamment froid ou n'est pas demi-écrémé.	Utiliser de préférence du lait écrémé ou demi-écrémé, à la température du réfrigérateur (environ 5°C). Si le résultat n'est pas encore le résultat souhaité, essayer de changer de marque de lait.
	Le bouton de réglage de la mousse (D1) est mal réglé.	Régler en suivant les instructions du § « 8.2 Régler la quantité de mousse ».
	Le couvercle (D2) ou le bouton de réglage de la mousse (D1) du pot à lait est sale	Nettoyer le couvercle et le bouton du pot à lait de la façon décrite dans les par. « 8.5 Nettoyage du pot à lait après chaque utilisation » et « 10.10 Nettoyage du pot à lait ».
	Le gicleur à eau chaude/vapeur (A7) est sale	Nettoyer soigneusement le gicleur de la façon décrite dans le par. « 10.11 Nettoyage du gicleur à eau chaude/vapeur ».

Register Now 
www.delonghi.com/register

